K'ULB'IL YOL WITZ PAXIL.

Academia de Lenguas Mayas de Guatemala.

Xmolamil aatinob'aal Q'eqchi'

Li che'k'aam ut li xul.

LA FAUNA Y LA FLORA

(Tz'ilb'il na'leb')

Investigación 2018.

Xyiimank re: Pedro Xol Pop

Li che'k'aam ut li xul.

La Flora y la Fauna.

Investigación (Tz'ilb'il na'leb')

(2018)

Autoridades
Academia de Lenguas Mayas de Guatemala

Marcos Joél Santiago Cortez.
Presidente ALMG

Juan Antonio Us Maldonado
Director Lingüístico y Cultural

Academia de Lenguas Mayas de Guatemala -ALMG-
3ra. Calle 00-11, zona 10,
Guatemala, Guatemala
Tel. PBX. 2503 7000
Correo Electrónico: almg@almg.org.gt dilinc@almg.org.gt

Junta Directiva Comunidad Lingüística Q'eqchi'

Mario Adolfo Quim Xol
Presidente

Jorge Ax Pop
Vicepresidente

María Elena Tot Toc
Secretaria

Ricardo Caal
Tesorero

Elvia Yolanda Choc Pop
Vocal I

Carlos Prudencio Sánchez Maáz
Vocal II

Vicente Pop Cac
Vocal III

Roberto Coc Caz
Coordinador de Programas

Autor:
Pedro Xol Pop
Técnico Investigador de la Comunidad Lingüística Q'eqchi'

Comunidad Lingüística Q'eqchi'
4ta. Calle. 09-29 zona 3, Cobán, Alta Verapaz
Tels: 7952-1214 7823-6245
Telefax: 7952-1214

Tuslal ru li K'anjel

Tabla de contenido

ROKSINKIL PRESENTACIÓN. 1

XKUUTAL RIX LI K'ANJEL MARCO TEÓRICO 2

OBJETIVOS 12

PIM NAB'ANOK PLANTAS MEDICINALES 14

CHE' NAK'UXE' RU ÁRBOLES FRUTALES 41

KI'IL Q'EEN FRUTAS 50

CHE' NA'OKSIMANK ÁRBOLES MADERABLES 55

PLANTAS NO MADERABLES 71

CHE' NA'OKSIMANK CHO'Q RE SI' ÁRBOLES LEÑOSOS 74

PIM NATZEKAMANK PLANTAS COMESTIBLE 80

XPAAYIL LI PIMPLANTAS VARIABLES 90

ATZ'UM PLANTAS FLORALES 142

K'AAM PIM BEJUCOS 154

Q'UNIL CHE' ÁRBOLES SUAVES 157

Q'EEN PLANTAS VERDURALES 163

K'IILA XUL WANK XXIK' AVES 171

XUL NATU'UK MAMIFEROS..232

XUL NAREQ'OK REPTILES 250

XUL UT K'IILA KAR NAKE'WANK SA' HA' ANIMALES Y PECES QUE VIVEN EN EL AGUA. 273

KOK' K'IILA XULEB' INSECTOS 290

K'IILA PEEPEM MARIPOSAS 310

LI K'IILA MOTZO' VARIEDAD DE GUSANOS..317

XNIMQAL RU LI NA'LEB' XTZ'ILMANK CONCLUSIONES. 322

NAJULTIKAMANK RECOMENDACIONES. 323

ROQEL LI NA'LEB'. BIBLIOGRAFÍAS. 324

RESILAL CHI XJUNIL ANEXOS..326

Roksinkil
Presentación.

Li Xmolamil li Aatinob'aal Q'eqchi' re li k'iila aatinob'aal mayab' Watemaal, naxq'axtesi jun li tz'ilb'il tasal hu a'in b'ar wi' xmolmank chaq wiib' oxib' aatin, chi rix xk'ab'a'eb' li che'k'aam ut li xul, re naq tk'anjelaq sa' eb' li tzoleb'aal rik'ineb' li kok'al, re naq te'xtaw sa' li aatinob'aal Q'eqchi' li xk'aba' li che'k'aam ut xk'ab'a' li xul sa Q'eqchi' ut sa' kaxlan aatin, eb' li che'k'aam nake'b'anok ut wank naab'al chik xkomon, jo'kan aj wi' eb' li xul nawank sa' ochoch, sa' k'iche' ut li napurik ut naab'al chik xkomon . Nak'a'uxlamank naq wankeb' tana junqaq xk'ab'a'li che'k'aam ut li xul ink'a' k'aynaqo rab'inkil, ab'an wi' xtikib'ankil roksinkil timiltimil t-uxq k'aayk rab'inkil, re naq chi jo'ka'in yooq xtuqub'ankil ru li aatinob'aal Q'eqchi' ut chi jo'ka'in chik twanq xyuk'inkil rik'in li kaxlan aatin.

Xk'uub'amank li ch'ina tasal hu a'in re naq tk'anjelaq chi ruheb' laj k'utunel sa' xb'eeresinkil li xk'anjeleb', re naq chi jo'ka'in yooq chi k'utmank li xk'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' li aatinob'aal Q'eqchi' chi tz'aqal re ru, xb'aan naq wankeb' naab'al li k'a' re ru li toj maji' nake'tawmank xk'ab'a'eb'. Sa' li tasal hu a'in wankeb' naab'al aatin li toj xtz'ilmank chaq rix rik'ineb' junqaq laj k'utunel jo' aj wi' poyanam li nake'b'eeresink re li aatinob'aal Q'eqchi', b'ar wi' xpatz'mank reheb' ma nake'xtaw ru malaj ink'a' li k'ab'a'ej junjunq. Usan wi' twanq roksinkil ut ttaw li k'a' ru xtaaqemank chaq rix sa' xb'een li ch'ina hu a'in.

Jo'kan naq xtz'ilmank chaq rix li xk'ab'a'eb' li che'k'aam ut li xul re naq tq'axtesimanq eere, na'oyb'eenimank naq twanq roksinkil yalaq ta b'ar wankeb' wi' li xtenamitul aj Q'eqchi'.

Xkuutal rix li k'anjel
Marco teórico

Nawb'il naq li aatinob'aal a'an xk'ub'elal li tenamit junjunq ut a'an li na'oksimank re xnumsinkil resilal li nareek'a ut naxk'a'uxla li poyanam reheb' li ralal xk'ajol.

Li Xmolamil li aatinob'aal Q'eqchi', xk'e reetal naq aajel ru xtz'ilb'al rix junaq li na'leb', re chi jo'kan yooq chaq xwaklisinkil li xchaq'al ru na'leb' li wank rik'in li cheekel poyanam.

Sa' li raqal a'in xch'olob'amank li ak nawb'il ut li ak b'aanunb'il chaq re naq wanq tz'aqal xyu'am li na'leb' li xtz'ilmank chaq sa' xk'ab'a' li xmolamil li aatinob'aal Q'eqchi'.

Jo' aj wi' naxye sa' li xchaq'rab'il li k'ila aatinob'aal sa' li ruq'b' chaq'rab' 65-90, xka raqal. Li rajom li xmolamil li k'ila aatinob'aal, a) xb'aanunkil li tz'ilok na'leb' re xtenq'ankil ut xwaklisinkil li k'ila aatinob'aal mayab' sa' li xsutam Watemaal. Jo'kan ut naq li xyehom xb'aanuhom laj q'eqchi' tento naq twanq chi tz'iib'anb'il re naq ink'a' ttz'eqe'q, tento b'an xkanab'ankil chi huhil reheb' li kok'al ut saaj poyanam.

Jo'kan naq tento roksinkil li na'leb' sa' eb' li tzoleb'aal xb'aan naq wank li chaq'rab' nakuutunk re li na'leb' a'in. Sa' li chaq'rab' naxye naq wank xk'ulub' li junjunq chi poyanam re roksinkil li raatinob'aal yalaq ta b'ar sa' xsutam li tenamit.

Sa' xyu'am laj Q'eqchi' k'ajo' xchaq'al ru li na'leb' li naxnaw li cheekel poyanam, re xk'eeb'al xkawil li k'anjel yook xk'anjelankil li xmolamil li k'ila aatinob'aal mayab'.

1. La flora

Según la Enciclopedia Salvat (1974) "La flora es el conjunto de especies vegetales de una región o país determinado. En otro contexto el término flora también significa la obra que trata de las plantas de un país y las enumera y describe". La flora en Guatemala ha sido considerada como la más rica en toda Centro América, su flora está compuesta por una gran variedad de géneros y especies herbales nativos y algunos importados que han podido adecuarse a los terrenos y diferentes climas que posee el país. Según estudios más recientes de botánicos nacionales y extranjeros la variedad de la flora en Guatemala se extiende a casi 8,000 tipos de especies que se encuentran en todo el territorio nacional, siendo la mayoría especies nativas o endémicas. La flora de Guatemala ha ayudado a la economía nacional porque ha sido parte del ingreso de las familias al comercializarlas desde lo local, regional o nacional.

Según Enciclopedia Escolar, el territorio guatemalteco presenta una tierra muy fértil, por lo que su vegetación es muy rica y diversa. En el país se registran 8,681 especies de plantas superiores. Entre ellas se cuentan más de 400 especies de árboles y el número registrado de arbustos terrestres, acuáticos y se semiacuáticos supera más de 2,000 especies.

1.1 Utilidades de la flora.

La flora en Guatemala tiene diversas utilidades, desde lo medicinal, ornamental, alimenticio, cultural, entre otros. De acuerdo a la Cultura, pueblo o Comunidad Lingüística, la flora puede tener varias utilidades, por ejemplo: en el occidente del país, es común ver en el mes de octubre y

noviembre en los mercados la venta de la flor de muerto, y la hoja de pino, porque ambos tienen un uso ornamental y también cultural. Otro de los ejemplos es, en la época de invierno entre los surcos de milpas, salen hierbas comestibles y medicinales que los pueblos han utilizado por siglos y en la actualidad siguen vigentes. Entre las utilidades de la diversidad de flora se puede mencionar:

a) Uso medicinal.
b) Uso ornamental
c) Uso alimenticio
d) Utilidad cultural.
e) Uso para la producción artesanal
f) Uso en la construcción

2. La fauna.

Es el conjunto de animales de una región geográfica, las especies propias de un período geológico o de un ecosistema determinado forman este grupo, cuya supervivencia y desarrollo depende de factores bióticos y abióticos, Julián Pérez Porto y Ana Gardey (2009). Guatemala es uno de los países con una gran diversidad en la fauna, esto debido a la diversidad de hábitat y contribuye a ello la diversidad de climas y microclimas que posee el país, por tal razón existen animales propios de tierras cálidas y otras de tierras montañosas, de tierras húmedas y de tierras secas.

1.4.1 **Utilidades de la fauna**

La fauna en Guatemala tiene diversas utilidades, desde lo medicinal, ornamental, alimenticio, cultural, entre otros. De acuerdo a la Cultura, pueblo o Comunidad Lingüística, la fauna puede tener varias utilidades, por ejemplo: como fuente de alimento, como compañía o mascota o como control del equilibrio ecológico, todos los animales tienen una razón

de ser y de existir. Entre las utilidades de la diversidad de fauna se puede mencionar:

a) Control del equilibrio ecológico.
b) Fuente de alimento.
c) Importancia cultural.
d) Compañía o mascotas.

3. Flora y fauna en Guatemala

La flora y la fauna es parte fundamental de la Madre Naturaleza, de los Macro ecosistemas y de los Mico ecosistemas, los animales y la plantas por ser parte fundamental de la vida en la Madre Tierra son parte integral de la cosmovisión de los pueblos, en especial de la Cosmovisión Maya.

El "Popol Wuj" establece la relación del ser humano como integrante de los cuatro elementos con quienes comparten el mundo: Agua, sol, aire y tierra.

"…Cuando ya estaba el agua separado de la tierra, entonces aparecieron las primeras plantas e inmediatamente se pobló de plantas la tierra, luego los animales y por último el ser humano"... "Popol Wuj".

Con relación a la Flora y fauna, Cojtí (2012, p.14) describe que, estos cuatro elementos son los esenciales. De allí se despenden los siguientes principios:

a) Respeto
b) Equilibrio
c) Convivencia
d) Solidaridad

En estos principios se manifiesta la completa relación que se tiene con la Madre Naturaleza. Los seres humanos, plantas y animales son todos elementos o seres complementarios, todos son importantes para la vida de los demás. El respeto a todo lo existente es parte esencial de los valores

existentes en la cultura maya. En el calendario maya se busca el equilibrio en el uso correcto del tiempo, respeto al agua, al aire, a la tierra, al fuego, el tiempo y a los cambios. En la cultura maya, todas las manifestaciones buscan una mejor relación con todo lo existente, personas y la naturaleza, en toda su diversidad, los hijos de la Madre Tierra son los animales, la naturaleza y las personas cuyas relaciones deberán estar siempre en equilibrio.

3.1 Funciones de la flora y la fauna.

Aguaré (2010) en su obra, describe: Las plantas como los animales generan condiciones de vida para los humanos y para la existencia de elementos atómicos y cósmicos. Ejemplo, los árboles atrapan el dióxido de carbono (CO2) y expulsan oxígeno. El CO2 es una sustancia generada por la combustión, por la contaminación de los automóviles, el petróleo, etc. causa daños en la capa de ozono, haciéndola más delgada, permitiendo que los rayos ultravioletas del sol pasen directamente en la atmósfera y provocando cáncer en la piel de los humanos. Sin embargo, el CO2, cada vez aumenta por la reducción de bosques, tala, incendios, etc.

Es deducible que la pérdida actual de los bosques implica automáticamente, la extinción de especies de animales, de microorganismos y menor disponibilidad de agua para beber. El ser humano es quien menos condiciones favorables ha generado para la existencia de los demás elementos de la naturaleza.

En Guatemala, actualmente, se cuenta con lista de diferentes especies de flora y fauna que se localiza en los cuatro puntos cardinales del país. Sin embargo, aún no se ha registrado en su totalidad, se ha hecho esfuerzos por diferentes entidades estatales y privadas, sin embargo, aún no son suficientes para conocer los nombres de las diferentes especies de

animales y plantas que representan una gran biodiversidad biológica y cultural. Solo de vertebrados silvestres se han registrado 1,651 especies, que incluyen peces, anfibios, reptiles, aves y mamíferos.

Uno de los problemas en Guatemala es la perdida de la biodiversidad. La relación entre la fauna y la flora es muy estrecha. Un gran número de especies vegetales y animales están en peligro de extinción. La deforestación de bosques por tala incontrolada y la contaminación del aire, del agua y la tierra, etc. No afectan solo a la vegetación, sino también a todos los animales.

El aire, el agua, la tierra, y la biodiversidad en general, son bienes comunes que constituyen el patrimonio natural o ecológico de Guatemala. Su protección y conservación resultan vitales, tanto para la sostenibilidad del desarrollo económico del país, que depende en alto grado de la disponibilidad de los recursos naturales, como para la supervivencia humana en general.

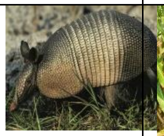
Las plantas y los animales han sido de gran utilidad para el ser humano, la flora y la fauna siguen siendo indispensables para la vida del hombre. Sin embargo, por la relación irresponsable del ser humano con ellos ha traído consecuencias graves sobre la naturaleza, por las siguientes razones:

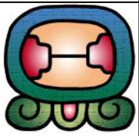
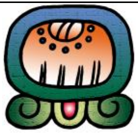
1. La explotación de los árboles; se sabe que cada segundo desaparece de la superficie de nuestro planeta 3.000 metros cuadrados de bosque y
2. La caza sin control, o sea que la muerte de tantos animales ha provocado desequilibrio ecológico y la desaparición de varias especies.

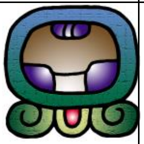
3.2. La representación de la flora y fauna en el Calendario Maya.

Explicar el equilibrio de la vida, las relaciones entre las personas y con la Madre Naturaleza, es integral, esto se fundamenta en los principios cosmogónicos que se resaltan en el Calendario Maya. La explicación de los elementos culturales y su relación con la vida son profunda, que se conserva y se han transmitido de generación en generación, en las diferentes Comunidades Lingüísticas del Pueblo Maya.

Para ilustrar la estrecha relación de la flora y fauna y el calendario maya, se describe un resumen del significado de cada Nawal y su relación con la flora y la fauna como elementos de la Madre Naturaleza.

No.	Maya castellano	Nawal	Flora	Fauna	Significado
Jun	**B'atz'** Mono e hilo				Movimiento cósmico y de la Madre Naturaleza.
keb'	**E/B'e** Gato de monte y camino				El camino del inicio de la vida, de la historia de la humanidad.
Oxib'	**Aj** Armadillo y caña				Resurgimiento y retoño de la vida
Kajib'	**I'x** Jaguar y Madre Naturaleza				Mujer y Madre Naturaleza

Job'	**Tz'ikin** Pájaro y fortuna				Comunicación entre el Creador y Formador y el cuido de la madre naturaleza
Waqib'	**Ajmaq** Búho y abuelos (las) difuntos				La Reconciliación, unidad, fraternidad, encuentro, descanso, renovación y la paz
Wuqub'	**No'j** Coyote, pájaro carpintero, sabiduría e idea				Creatividad y buen talento, ciencia y conocimiento.
Wajxaqib'	**Tijax** Tucán y obsidiana				Energía de la piedra obsidiana y las fuerzas del rayo y equilibrio con la madre naturaleza.
B'elejeb'	**Kawoq** Tortuga y mujer				Es el eterno retornar de la vida, mediante la familia y la descendencia.
Lajuj	**Ajpu** Colibrí y cerbatanero				Representa al Padre Sol que da vida y calor a la Madre Naturaleza.
Julajuj	**Imox** Lagarto, cocodrilo y agua				Símbolo de las fuerzas del universo, movimiento de las aguas, de los océanos, ríos y fenómenos naturales.

Kab'lajuj	**Iq'** Gavilán, colibrí, aire y monzones				El aire es el que nos da movimiento y vida para todos los seres que habitamos la tierra.
Oxlajuj	**Aq'ab'al** Murciélago, amanecer y aurora				La aurora que anima la vida de los seres que habitan la tierra.
Kajlajuj	**K'at** Lagartija y red				Es el símbolo de la estabilidad entre el equilibrio y armonía natural.
jo'lajuj	**Kan** Serpiente, movimiento, fuego y energía.				La evolución espiritual, la sabiduría de los ancianos y las cadenas montañosas.
waqlajuj	**Keme** Tecolote, muerte y nacimiento				El linaje tanto familiar como espiritual
Wuqlajuj	**Kej** Venado fuego, tierra, aire y agua				Los cuatro elementos que alimentan la vida como: el sol, la tierra, el aire y el agua.
Wajxaqlajuj	**Q'anil** Conejo, Semilla y cosechas				Representa la vida, la germinación, la fecundidad y la procreación.

B'elejlajuj	**Toj** Puma, ofrenda y sacrificio				Representa el fuego del corazón del cielo, el padre sol y la Madre Tierra.
Jun winaq	**Tz'i'** Perro, mapache, Secretario, guardián y juez				Representa la ley, la autoridad, la legalidad, la justicia, fidelidad, la vida emocional y el orden

Los elementos de la Madre Naturaleza, en especial la flora y la fauna tiene diferentes funciones en el ecosistema y en especial en la vida de los seres humanos, por ejemplo: Muchas de las plantas y animales son aplicables en la medicina, terapias, ornamentos, alimentos, decoraciones, vestuario y materiales para la construcción, entre otros.

Durante el año 2018, LA Comunidad Lingüística Q'eqchi', realizó la investigación de vocabulario de flora y fauna, en todo el territorio lingüístico y cultural, el cual se documentó en la siguiente investigación.

Objetivos.

a) **General:**

Xk'uub'ankil junaq tz'ilb'il na'leb' chi rix roksinkil li aatib'aal, b'ar wi' tkuutun ut kawob'resi li xmolob'aal aatin chi rix o'k'aal xkab' o'q'ob' xk'ab'a' che'k'aam ut o'k'aal xkab' o'q'ob' xk'ab'a' xul, sa' li xmolamil aatinob'aal Q'eqchi' re tk'anjelaq cho'q reheb'; kok'al, saaj al ut wank xtzolb'al.

b) **Específicos:**

- Xyiib'ankil junaq li tasal hu b'ar wi' wanq xk'ab'a' li che'k'aam y xk'ab'a' xul.
- Xtusb'al ru li tz'ilb'il aatin rik'in xk'ab'a' sa' Q'eqchi' y sa' kaxlan aatin ut chank ru li xyaa'al sa' Q'eqchi'. .
- XXokb'al chaq li xk'ab'a' li che'k'aam ut li xul li nawb'il xb'aaneb' laj Q'eqchi'.

CHE'K'AAM= FLORA

Pim nab’anok
Plantas medicinales

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Xtz’iib’ankil jo’ nayaab’asimank Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mesb’eel	[mesɓ̥e:l̥]	Escobillo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Xtz’iib’ankil jo’ nayaab’asimank Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaxlanq’een	[kašl̥anɠe:n]	Pimienta castilla

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Xtz’iib’ankil jo’ nayaab’asimank Fonética	KAXLAN AATIN Español
Anx	[anš]	Ajo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqaj	[kaqaẋ]	Jiote

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Warak’ix	[warak'iš]	Dormilona

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Isk’iji pur	[isk'iẋi pur]	Apozote

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kis tz’imitz’	[kis ¢'imi¢']	Verberna

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ob’el	[oɓ̥el̥]	Santa María

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqipim	[kaqipim]	Chichipin

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anipim	[qaŋipim]	Guajava

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xye tz'imitz'	[šye ¢'imi¢']	Verbena

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ses	[ses]	Bledo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xxab’ qaawa’ 	[ššaɓ̥ qa:w̥a?]	Nopal

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rik’etzuul 	r̥ik'e¢u:l̥]	Sábila

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’atab’chaj 	[k'ataɓ̥čax̣]	Tres punta

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yut it	[yut ith]	Santa

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aseetpuub’	[ase:tpu:ɓ̥]	Ricino

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’eex q’ehen	[ɓ̥e:š q'eheŋ]	Hoja pinta

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'aqnel	[ɓ̥aqnel̥]	Flora de bajío

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chinq'een	[činq'e:ŋ]	Odaratum

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lok'ab'	[lok'aɓ̥]	Damasquino

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'aqnelpim 	[ɓ̥aqnelpim]	Rivina

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
santiiy ch'o 	[santi:y̥ č'o]	Balsamito

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yaxitap 	[yašitap^{h}]	Hierba de cáncer

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’aapim 	[k'a:pim]	Té de montaña

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xoy q’ehen 	[šoy̥ q'eheŋ]	Granizo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roqkolol 	[roqkolol̥]	Frijolillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xjolom so'sol	[šx̣olom so'sol̥]	Cabeza de sope

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Risma'us	[risma'us]	Camote de diablo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kuraliin	[kurali:ŋ]	Curarina

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xpimitzuul	[špimi¢u:l̥]	Monte de cerro

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’itz’q’een	[ɓ̥i¢'q'e:ŋ]	Bálsamo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xkab’il xjolom so’sol	[škaɓil̥ šx̣olom so'sol̥]	Segunda cabeza del sope

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'anxox	[ɓ̥anšoš]	Antibiótico

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Hixq'een	[hišq'e:ŋ]	Hoja de tigre

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sal	[sal]	Bejuco de empeño

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Krusk'ix	[krusk'iš]	Espina de cruz

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xikiyuk	[šikiyukʰ]	Oreja de cabra

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pomq'een	[pomq'e:ŋ]	Pom

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'iib' q'een 	[¢'i:ɓ̥ q'e:ŋ]	Lengua de vaca

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xjolom aj tzo' 	[šx̣olom ax̣ ¢o?]	Cabeza de gallo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Remochkei 	[rempčkex̣]	Planta calambre

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chakb'olay pim 	[čakɓ̥olay̥ pim]	Pabulul

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ik'b'olay q'ehen 	[ik'ɓ̥olay̥ q'eheŋ]	Tripogandra

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Teb' q'ehen 	[teɓ̥ q'eheŋ]	Kalanchoe

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’oopopo’ q’ehen 	[k'o:popo? ʠ'eheŋ]	Dorstenia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzeleq 	[¢eleqʰ]	Nitro

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ik’b’olay q’ehen 	[ik'ɓ̥olay̥ q'eheŋ]	Peperomia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rub’el xsa’xul 	[rub̥el̥ šsa'šul̥]	Quadrifolia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xab’on	[šab̥oŋ]	Hierba de chivo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xalam q’ehen 	[šalam q'eheŋ]	Cola de gallo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Puj q’ehen 	[pux̣ q'eheŋ]	Bignonia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Oxib’oon 	[ošiɓ̥o:ŋ]	Baurreria

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’ib’oyil 	[¢'iɓ̥oyil̥]	Florula

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzara’	[¢ara?]	Bizcase

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chuuche’	[ču:če?]	Jazmin de noche

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rujiraq’itz’i’	[ruẋiraq'i¢'i?]	Lengua de chucho

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqiche’	[saqiče?]	Quina

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Poopil	[po:pi̥l]	Rotundus

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’anruhil	[q'anruhi̥l]	cuphea

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'oopopo'il 	[k'o:popo'il̥]	Dorstenia

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ku'q'ehen 	[ku'q'eheŋ]	Globoso

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mansaan 	[mansa:ŋ]	Manzanilla

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ixwaq	[išwaqʰ]	Justicia

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pooti'l q'ehen	[po:ti'l̥ q'ehen]	Güipil de monte

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ajpu	[ax̣pu]	Cerbatanera

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch’op q’ehen 	[č'opʰ q'eheŋ]	Repollo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xtem qana’ 	[štem qana?]	Oreja

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xuwan q’ehen 	[šuwaŋ q'eheŋ]	Latifolia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xik’ mukuy 	[šikʔ mukuy̥]	Cabeza de pájaro

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’eleeb’ q’ehen 	[ɓ̥ele:ɓ̥ q'eheŋ]	Persicaria

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Oxeek’il 	[oše:k'il̥]	Pilea

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roq chi'wan 	[roq^h či'waŋ]	Lengua de ciervo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roq aj tzo' 	[roq^h ax̣ ¢o?]	Pie de gallo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqichoql 	[saqičoql̥]	Zanonia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xye aj wech 	šye aẋ weč]	Cola de armadillo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Josq’il q’ehen 	[ẋosq'il̥]	Botoncito blanco

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jolompek 	[ẋolompe:kʰ]	Catalina

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Se’ru kar	[se'ru kar̥]	Ojo de pescado

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
So’sol q’ehen	[so'sol̥ q'eheŋ]	Pápalo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roq ak’ach	[roq^{h} ak'ač]	Pata de chunto

Che' nak'uxe' ru árboles frutales

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mank	[mank^h]	Mango

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chiin	[či:n]	Naranja

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'elel	[č'el̥el̥]	Paterna

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
lamuux	[l̥amu:š]	Limón

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Matakuu'y	[mataku:'y̥]	Sincuya

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chi'	[či?]	Nance

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
pak	[pak^{h}]	Anona

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
olob’oob’	[x̣oloɓ̥o:oɓ̥]	Zunza

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
choochok	[čo:čok^{h}]	Cuxin

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’itz’	[ɓi¢?]	Cuje

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rum	[rum]	Jocote

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Liim	[li:m]	Lima

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rum aj max 	[rum ax̣ maš]	Jocote mico

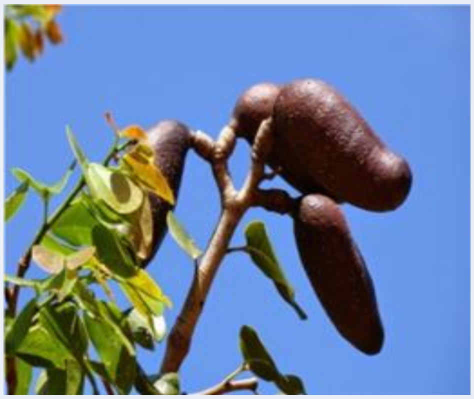
Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xukub’yuk 	[šukuɓ̥ y̥uk^{h}]	Caimita montaña

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Poxkuk	[pošuk^{h}]	Saramuyo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tarans	[tašaŋs]	Manzana

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pox	[poš]	Guanábana

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
karaniiy	[kar̥aŋi:y̥]	Granada

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Paq 	[paqʰ]	Guapinol

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chalum	[čalum]	Paterna pequeña

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'amach'	[č'amač?]	Guayabita roja

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xayaw kiilq'een	[šayaw̥ ki:lq'e:ŋ]	Lichas

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Wayum	[wayum]	Huaya

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aranx	[aranš]	Toronja

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi chi'	[kaqiči?]	Nance rojo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Nimqi xukub'yuk	[nimqi šukuɓ̥yukʰ]	Caimito

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'amchiin	[č'amči:ŋ]	Mandarina

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'ukut	[ɓ̥ukut^{h}]	Bucut

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxki'	[r̥aški?]	Pera

Ki'il q'een frutas

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'unb'atz'	[q'unɓ̥a¢?]	Granadillas

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'onte'		[č'onte']	Papaya de monte

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Met'tokan		[met'tokaŋ]	Fresa

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Putul		[putul̥]	Papaya

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaxlan t’usub’	[kašl̥aŋ t'usuɓ̥]	Uva

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqitul	[kaqitul̥]	Banano rojo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rinoktul	[r̥iŋoktul̥]	Majunche

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’an q’ooq’ 	[q'aŋ q'o:ɗ]	Melón

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’untul	[q'untul̥]	Banano

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqitul	[saqitul̥]	Guineo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'ultul	[¢'ul̥tul̥]	Platano

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi q'ooq'	[kaqi ʠo:ʠ]	Sandía

Che' na'oksimank Árboles maderables

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ich'muy	[ič'muy̥]	Chicozapote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saltul	[sal̥tul̥]	Zapote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sutz'uj	[suȼux̣]	Caoba

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Inup	[inʊp^h]	Ceiba

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Poypitzuul	[poyɓ̥i¢u:l̥]	Naranjillo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pom	[pom]	Copalpom

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
hu	[hu]	Amate

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yaxte'	[yašte?]	Irayol

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
chaj	[čax̣]	Pino

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
muy	[muy̥]	Chico zapote

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Wach’iil	[wač’i:l]	Tamarindo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Suuchaj	[su:čax̣]	Laurel

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pa’tiil	[pa'ti:l̥]	Medallo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’olay	[k'olay̥]	Puntero

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqitz’um	[saqi¢'um]	Palo blanco

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’anxan		k'anšan]	Naranjo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’eqiche’		[q'eqiče?]	Quiebra hacha

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ich’te’		[ič’te?]	Chechen

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Iximte'	[išimte?]	Mancillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aax	[a:š]	Ramón

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chikoot	[čiko:otʰ]	Chicote

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Temechte’	[temečte?]	Chacaj colorado

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Choklokte’	[čokl̥okte?]	Frijolillo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’uk’te’	[k'uk'te?]	Árbol zorrillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'otche'	[k'otče?]	Subul

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Leech	[l̥e:č]	Palo amarillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'olb'	[ɓ̥ol̥ɓ̥]	Cedrillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ookok	[o:k'ok^h]	Mapola

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chunakte'	[čunakte?]	Zapote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tem	[tem]	Tem

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Juruch'a'in	[x̣ur̥uč' ɑ'iŋ]	Cedrillo Hoja Grande

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Wilix	[wil̥iš]	Guapaque

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sajomte'	[sax̣amte?]	Árbol chicha

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lemab'	[lemaɓ̥]	Árbol de Álamo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kik'che'	[kik'če?]	Palo de sangre

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'aqche'	[ɓ̥aqče?]	Aliso

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzol	[¢ol̥]	Eucalipto

¿Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi Tzol	[kaqi¢ol̥]	Eucalipto colorado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'aqkar	[ɓ̥aqkar̥]	Tectona

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tulche'	[tulče?]	Árbol la banana

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Loq'te'	[loq'te?]	Liquidámbar
Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
K'ajte'	[k'ax̣te?]	Volador

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ji'	[x̣i?]	Encino

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqi ich'te'	[saqi ič'te?]	Chechen blanco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mayte'	[mayte?]	Palo de sangre

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqiyaw	[kaqiyaw̥]	Cedro rojo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqiyaw	[saqiyaw̥]	Cedro blanco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqichaj	[saqičax̣]	Casuarina

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Salilche’	[sali̥lče?]	Moringa

Plantas no maderables

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Poj xik	[pox̣šik]	Palo de ojo grande

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
toloox	[tol̥o:š]	Matapalo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xaqxook'	[šaqšo:k?]	Árbol Barí

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Hax ak'ach	[haš ak'ač]	Sombra chivo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Peens	[pe:ns]	Pimienta

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xab'on che'	[šaɓ̥oŋ če?]	Jaboncillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzolkuk	[¢olkuk^{h}]	Árbol colorado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Amche'	[amče?]	Palo brujo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Koj	[kox̣]	Mano León

Che' na'oksimank cho'q re si' Árboles leñosos

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqitzol	[saqi¢ol̥]	Malerio blanco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqitzol	[kaqi¢ol̥]	Malerio colorado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xamalte		[šamal̥te?]	Jobillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chak'op		[čak'op^h]	Mangillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
makulis		[makulis]	matilisguate

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqikolol		[saqikol̥ol̥]]	Malerio blanco

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chi’che’		[čik'če']	Arbusto

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yaxaab’		[yaša:ɓ̥]	Manchiche

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
raxikolol		[rašikol̥ol̥]	Malerio colorado

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aq’aal		[aʠa:l̥]	Chilonche

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ukalaw		[k'ukalaw̥]	Kukalaw/árbol leñoso

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'o	[k'o]	Palo duro

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqimuy	[saqimuy̥]	Chico blanco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi b'olb'	[kaqiɓ̥olɓ̥]	Gravilea

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqitem		[saqitem]	Árbol bayo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’arb’ookilche’		[ɓ̥arɓ̥o:kilče?]	Palo rollizo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
kaqimuy		[kaqimuy̥]	Chico rojo

Pim natzekamank Plantas comestible

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqimiskenq' 	[saqimiskenʠ?]	Arroz

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'uuk'il 	[k'u:k'il̥]	Izote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sununkil ichaj 	[suŋuŋkil̥ ičax̣]	Cilantro

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Piyak’	[piyak']	Ñame

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
yaam	[ya:m]	Yampi

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lol	[l̥ol̥]	Piloy

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'um		[k'um]	Ayote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'in		[¢'in]	Yuca

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
ichaj		[ičaẋ̣]	Hierba mora

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqi kib’	[saqi k^{y}iɓ̥]	Pacaya silvestre

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Much’	[muč’]	Chipilín

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
okox	[okoš]	Hongo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi kenq’ 	[kaqi kenʠ]	Frijol rojo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqi kenq’	[saqi kenʠ]	Frijol blanco

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqi ixim	[saqi iʂim]	Maíz blanco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi ixim	[kaqi iṣim]	Maíz amarillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eqi ixim	[q'eqi iṣim]	Maíz negro

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi'ox	[kaqi oṣ]	Quequexque morado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'iiq		[k'i:qʰ]	Cebollín

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqi okox		[saqi okoš]	Hongo blanco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
samat		[samatʰ]	Alcapa

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kala'	[kala?]	Palmito

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
is	[is]	Camote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Che'kenq'	[če?kenɋ]	Variedad de frijol

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’opitoq’ 	[k'opitoɗ]	Orejita

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Asam	[asam]	Hongos de orejitas comestible

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lukum kenq 	[lukum kenqʰ]	Frijol judío

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lokok	[lokok^{h}]	Variedad de frijol

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Maniiy	[mani:y̥]	Maní

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'ix q'eqi kej	[k'išq'eqikex̣]	Zarzamora

Xpaayil li pimPlantas variables

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
So'sol kenq' 	[so'sol̥ kenq?]	Uña de gato

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anpom re tzuul 	[q'anpom re ¢u:l̥]	Piper

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'aqnel pim 	[ɓaqnel̥ pim]	Sangre de toro

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xk’otiyuk 	[šk'otiyuk^{h}]	Café silvestres

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Paxpa’am 	[paspa'am]	Pega pega

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xjolom wakax 	[šx̣olom wakaš]	Espiga de agua

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pajl		[pax̣l̥]	berenjena cimarrona

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'upil		[č'upil̥]	Setaria

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sumkik		[sumkik^{h}]	Vellozia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch’ajomche’ 	[č'ax̣omče?]	Lineata

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xmachitz’i’ 	[šmači¢'i?]	Herbario

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqmak’el 	[šaqmak'el̥]	Caña de ámbar

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eqmoyink ik'e	[q'eqmoyink^h ik'e]	Maguey morado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqiche'	[saqiče?]	Quina

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
qaniKape	[qanikape]	Café

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kakaw 	[kakaw̥]	Cacao

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mox	[moš]	Hoja de maxan

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sankil che'	[sankilče?]	Palo hormigo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
xayaw	[šayaw]	Achiote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
map	[map^h]	Coyol

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
xanxiir	[šanši:r]	Jengibre

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'i'kay	[č'i'kay̥]	Chufle

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
z'inte'	[¢'inte?]	Pito

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'i'	[¢'i?]	cardamomo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'aru'	[ɓ̥aru?]	Macal
Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
Xan	[šan]	Guano

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sakilte'	[sakilte?]	Piñon

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Utz'aj	[u¢'ax̣]	Caña

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kumum	[kumum]	Especie de palma

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tza'ajl	[¢a'ax̣l̥]	Taxisco

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Joom	[x̣o:m]	Jícaro

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Akte’	[akteʔ]	Chapaya

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’aalam	[ɓ̥a:l̥am]	Cacao silvestre

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ia	[l̥a]	Chichicaste

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pach’aya’	[pač’ay̥a?]	Grama

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Isk’i’ij	[isk'i'ix̣]	Hierba buena

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Q'emil ch'och' 	[ʠemil̥ č'oč']	Abono natural

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
xikch'o 	[šikč'o]	Oreja de ratón

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
xyeekar	[šy̥e:kar̥]	Xate Cola de pezcado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aq	[aq^h]	Paja

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xat	[šat^h]	Pepe

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xnaq'iritimis	[šnaq'ir̥itimis]	Huevo de gato

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ojoj	[ox̣ox̣]	Tabaquillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Choklokte'	[čokl̥okte?]	Frijolillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'uuk'il k'iche'	[iso:t^h k'iče?]	Izote de montaña

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Wolwol	[w̥ol̥w̥ol̥]	Barbasco

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’ukl	[¢'ukl̥]	Platanilla

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’oloj	[¢ol̥ox̣]	Sauco

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Q'uq'	[q'uɗ?]	Cola de quetzal

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Kaq uuqub'	[kaqʰ u:quɓ̥]	Barilla

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Mach palaw	[mač pal̥aw̥]	Paxte

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mul tz’i’	[mul̥¢'iʔ]	Mosote

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxmox	[rašmoš]	Variedad hoja de

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tuuxnoq’	[tu:šŋoʠ]	Algodón

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sisb'	[sisɓ̥]	Chispa

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'ux	[q'uš]	Musgo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yawuch	[yaw̥uč]	Cola de ardilla

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kis aaqam	[kis a:qam]	Curalotodo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Huuk'uch	[hu:k'uč]	Clase de amate

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqik'im	[saqik'im]	Zacate blanco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Koyow	[koy̥ow̥]	Variedad de aguacate

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xoy	[šoy̥]	Achiotillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Maraaq	[mar̥a:q^{h}]	Oreja de elefante

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xq’ol qana’	[šq'ol̥ qana?]	San Juan

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sarab’sotz’	[saraɓ̥so¢']	Zarza

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’isis	[k'isis]	Ciprés

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaneel	kane:l̥]	Canela

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
O k’iche’	[o k'iče?]	Aguacate de montaña

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
chuupim	[ču:pim]	Apasin

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaq’ut	[kaq'ut^{h}]	Palo humoso

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’arb’ookilche’	[ɓ̥arɓ̥o:kilče?]	Soldado

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqitza’aj	[kaqi¢a'ax̣]	Variedad de taxiscobo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Nimqi uxb' 	[nimqi ušɓ̥]	Filodentro

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
su 	[su]	Calabaza

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kokowaak 	[kokow̥a:ak^{h}]	Cojón

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'ixch'ut	[k'šč'utʰ]	Helecho espinoso

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Masapan	[masapaŋ]	Árbol de mazapán

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mitz'kenq'	A. [mi¢'keŋɖ?]	Frijolillo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roqxa’an	[roqša'aŋ]	Arbusto pie de anciana

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Simb’	[simɓ̥]	Bambú

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzimim	[¢imim]	Palma silvestre

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'al	[k'al̥]	Milpa

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pajch'	[pax̣č?]	Espina blanca

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Orenj	[or̥enx̣]	Albahaca

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anpak		[q'anpak^{h}]	Melina

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Che'tzuul		[če'¢u:l̥]	Brasil

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xk'ib'ixul		[šk'iɓ̥išul̥]	Pacaya de animal

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kohexan	[kohešaŋ]	Variedad de chichicaste

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi choochok	[kaqi čo:čok^{h}]	Cuxin de montaña
Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
Kaqimox	[kaqimoš]	Variedad de moshan

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xye kej	[šye kex̣]	Cola de venado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Teb' pim	[teɓ̥ pim]	Peperommia

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
koyopim	[koyopim]	Barretero

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Che’kenq’	[če'kenʠ?]	Frijol arbusto

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Halawte’	[halawte?]	Variedad de pacaya silvestre
Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
kop	[kop^{h}]	Uchuva

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Element	[element^{h}]	Almendra

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi utz'aj	[kaqi uȼ'ax̣]	Caña morado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Puchuch	[pučuč]	Plantilla

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Semem	[semem]	Planta aire

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’an xjolom chakmut	[qaŋ šx̣olom čakmut^{h}]	aphelandra heydeana

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xb’ool	[šɓ̥o:l̥]	Basónimo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Samat pim 	[samat^{h} pim]	Estrellita

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roqwakax	[roqwakaš]	Pata de vaca

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xikib'atz'	[šikiɓ̥a¢?]	Oreja de mono

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqixayaw 	[kaqišayaw̥]	Achiote rojo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzilil	[¢ilil̥]	Chancapiedra

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Okoxche’	[okoščeʔ]	Hongo Oreja de palo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jutz' ik	[x̣u¢? ik^{h}]	Diente de chucho

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Liibr	[li:ɓ̥r̥]	Azucena

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ik'	[ik?]	Maguey de montaña

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xye Kaxlan	[šye kašlaŋ]	Cola de gallina

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xna'asij	[šna'asiẋ]	Armado

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Woyo'	[woyo?]	Mosote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ru'ujiraq' wakax 	[ru'uẋiraɖ? wakaš]	Lengua de vaca

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Katzkatzpim 	[ka¢ka¢pim]	Amaranto

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaq pim	[kaq pim]	planta cucaracha

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqiche' 	[kaqiče?]	Lechero rojo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chujchuj 	[čux̣čux̣]	Cascabel

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xye aj xook' 	[šye ax̣ šo:k?]	Cola de alacrán

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yak	[yak^{h}]	Hierba carmín

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Patz pim	[pa¢ pim]	Pato de monte

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ruuk’uch	[ru:k'uč]	Llora sangre

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xwak'anti' 	[šwak'anti?]	Granadilla de culebra

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roqchikwan 	[roqčikwaŋ]	Culandrillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kik'el qaawa' 	[kik'el̥ qa:wa?]	La cretona

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Akab' k'elem 	[akaɓ̥ k'elem]	Tonduzia

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
raxiTz'imaj	[raši¢'imax̣]	Tripogandra serrulata

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xwa xul	[šwa šul̥]	Geneculata

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rixixul	[rišišul̥]	Helecho serrucho

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xjolom mansaan	[šx̣olom mansa:ŋ]	Cabeza de camarón

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ru’ujiruq’ k’oopopo’	[ru'ux̣iruɋ k'o:popo?]	Cachimba

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xche’ha’	[šče'ha?]	Mangle colorado

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqi pa’ulul	[saqipa'ulul̥]	Pilea
Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
Pa’ulul	[pa'ulul̥]	Begonia

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzujtzuj	[¢ux̣¢ux̣]	Campana

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'uun	[č'u:ŋ]	Caña de indio

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chajche'	[čax̣če?]	Cadeno

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Richaj wakax	čax̣ wakaš]	Chilca

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'iritaq	[ɓ̥iritaq^{h}]	Pluma

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chemchem	[čemčem]	Variedad de pacaya

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'olpim	[q'olpim]	Zacate leche
Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
Tunoos	[tuno:s]	Zacate tunoso

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi la	[kaqila]	Chichicaste rojo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lawiiche' 	[lawi:če?]	Aripin

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xyeepu' 	[šye:pu?]	Helecho nido de ave

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jolomteken 	[x̣olomteken̩]	Guayabillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'uxmax	[k'ušmaš]	Sibche

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chimpim	[čimpim]	Incanum

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'otche'	[k'otče?]	Sangre

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’i’		[¢'i?]	Chucho

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rutz’aj aj saak’		[ru¢'ax̣ ax̣ sa:k?]	San juan

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ixhu		[k'išhu]	Amate de espina

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tep xaq	[tep^h šaq^h]	Orégano

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xtul alk'al	[štul̥ alk'al̥]	Plátano silvestre

Atz'um Plantas florales

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tutz	[tu¢]	Flor de muerto

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kampaan	[kampa:ŋ]	Trompeta de Ángel

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kalawx	[kalawš]	Clavel

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'onon		[k'oŋoŋ]	Falso girasol

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sun		[suŋ]	Girasol
Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
Atz'unche		[a¢'umče?]	Orquídea en la marro

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqihix 	[saqihiš]	Monja blanca

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Maniiy k’aam 	[mani:y̥ k'a:m]	Bejuco forraje

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xtz’i’ k’iche’ 	[š¢'i? k'če?]	chuho silvestre

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ixatz’um	[k'iša¢'um]	Santa Rita

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ralankil	[ralankil̥]	Pascua

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xanxiir atz’um	[šanši:r̥ a¢'um]	Jengibre rojo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ratz’um yeeq 	[ra¢'um ye:q^h]	Flor de mayo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tuulux 	[tu:luš]	Cariaquito

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xtaab’imax 	[šta:ɓ̥imaš]	Flor de pasión

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tuk’uy	[tuk'uy̥]	Planta espinoso

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sam ak’ach	[sam ak'ač]	Cresta de chunto

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’olb’il	[ɓ̥olɓ̥il̥]	Vernonia

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi atz’um	[kaqi a¢'um]	Flor de fuego

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sayuk	[sayuk^h]	Campanilla
Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
K’uxawi’	[k'šawi?]	Anuales

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rismal k’oxol 	[rismal̥ k'ošol̥]	Pavón

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Haru atz’um 	[haru'a¢'um]	Diente de León

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzimaj 	[¢imax̣]	Hierba de pollo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'ani atz'um 	[q'ani a¢'um]	Timboque

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ratz'um peepem 	[ra¢'um pe:pem]	flor de mariposa
Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	**Fonética**	**KAXLAN AATIN Español**
K'inal 	[k'inal̥]	Okra

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xye pu'	[šye pu?]	Cola de pavo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jolom kamenaq	[x̣olom kamenaqʰ]	Flor de patito

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rixiiji tzi'	[riši:x̣i ¢i?]	Corona de cristo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saq aatz'um	[saqʰ a:¢'um]	Cornutia

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi ch'uun	[kaqi č'u:ŋ]	Flor dracena

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Josq'	[x̣osɋ]	Corona de espina

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kala’uxapim 	[kala'ušapim]	Clavito

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Oxib’ xb’onol 	[ošiɓ̥ šɓ̥onol̥]	Manzanita

K'aam pim Bejucos

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Roq'ab'	[roq'aɓ̥]	Bejuco ubí

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'aam xye tz'imitz'	[k'a:m šye ¢'imi¢?]	Bejuco cola de caballo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Che'sib'ik	[če'siɓ̥ik]	Bejuco Vainilla

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Nawuq'k'aam 	[nawuq'k'a:m]	Variedad de bejuco

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'aamchaj 	[k'a:mčaẋ]	Bejuco trepadores

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxk'aam	[rašk'a:m]	Bejuquero

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Isk'aam	[isk'a:m]	Bejuco camote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kookom	[ko:kom]	Bejuco camote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xtaab'imax	[šta:ɓ̥imaš]	Bejuco demonio

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chib’ayal 	[čiɓ̥ayal̥]	Bejuco de pimienta

Q’unil che’ Árboles suaves

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chuuche’ 	[ču:če?]	Árbol yedoso

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Moxonte’ 	[mošonte?]	Mulato

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jekiliit 	[x̣ekili:tʰ]	Añil

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xolche' 	[šolče?]	Variedad de palo tambor

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rax ikche' 	[raš ikče?]	Capulín

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Naq'te' 	[naq'te?]	Jobillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xayawche' 	[šayawče?]	Ceibillo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kelem 	[kelem]	Arbusto montaña

Xk’ab’a’ li che’k’aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Suj 	[sux̣]	Guachipilín

Xk’ab’a’ li che’k’aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
B’oomax	[ɓ̥o:maš]	Palo blanco

Xk’ab’a’ li che’k’aam **Nombre de la planta**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
B’as	[ɓ̥as]	Encino

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’iib’	[q'i:ɓ̥]	Guano árbol

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Poy	[poy̥]	Panté

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Po’jor	[po'x̣or]	Guarumo

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pook’	[po:k']	Jocotillo de montaña

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
puj	[puẋ]	Palo tambor

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’ach	[ɓ̥ač]	Majagua

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chahib'	[čahiɓ̥]	Amecate

Q'een Plantas verdurales

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaxlank'um	[kašl̥an]	Güicoy

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
O	[o]	Aguacate

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'ooq'		[q'o:q']	Chilacayote

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rax ik		[raš ikʰ]	Chile jalapeño

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ox		[oš]	Malanga

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'ima	[č'ima]	Güisquil

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ki'ik	[ki'ik^h]	Chile dulce

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pix	[piš]	Tomate silvestre

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’anxe’	[ɗaŋšeʔ]	Zanahoria

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaxlan is	[kašl̥aŋ is]	Papa

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tumix	[tumiš]	Cebolla

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqxe'	[kaqše?]	Rábano

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T'or ichaj	[t'oričaẋ]	Repollo

Xk'ab'a' li che'k'aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqwak'	[saqw̥ak']	Coliflor

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**		**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Tzaksu		[¢aksu]	Berenjena

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**		**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Tzak tz'u		[¢ak ¢'um]	Loroco

Xk'ab'a' li che'k'aam **Nombre de la planta**		**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Woch ichaj		[w̥oč ičax̣]	Lechuga

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kop ik	[kop ikʰ]	Chile habanero

Xk’ab’a’ li che’k’aam Nombre de la planta	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ralch’och’ ik	[ralč'oč? ikʰ]	Chile cobanero

k'iila xul= Fauna

K'iila xul wank xxik' Aves

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzo' ak'ach 	[ak'ač]	Chompipe

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzo'Patz 	[¢o'pa¢]	Pato

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kolol 	[kol̥ol̥]	Mancolola

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’oq	[¢'oq^h]	Zanate

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mukuy ochoc	[mukuy̥ očoč]	paloma

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chocho’	[čočo?]	Loro cachete amarillo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tuxkaxlan	[tuškašlaŋ]	Gallina

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tut	[tut^{h}]	Tórtola

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yaab’tz’ik	[ya:ɓ̥¢'ik^{h}]	Perdíz

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chakmut 	[čakmut^h]	Pajuil

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
jeeketzo' 	[x̣e:ke¢o?]	Chachalaca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pap 	[pap^h]	Hurraca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'ikb'uul	[¢'ikɓu:l̥]	Pijullo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzentzerej	[¢'en¢'erex̣]	Pájaro carpintero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'unun	[¢'unuŋ]	Colibrí

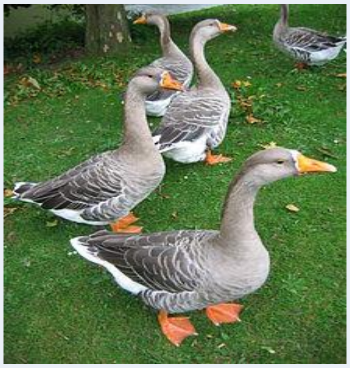
Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ook’ob’	[k'o:k'oɓ̥]	El chonte/ O zenzontle

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pichik’	[pičik?]	Tucancillo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T’iw	[t'iw̥]	Águila

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'uch	[k'uč]	Gavilan

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
konkolich	[konkolič]	Jacana

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'onpatz 	[č'oŋpa¢']	Ganzo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kohejkam	[kohex̣kam]	Halcón peregrino

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'itkojl	[č'itkox̣l̥]	Chara

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
mukuy k'iche'	[mukuy̥ k'iče?]	Paloma montés

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pujuyeer	[pux̣uy̥e:r̥]	Tapacaminos

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch’ina jotz	[č'inax̣o¢]	Garza blanca chica

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
jotz	[x̣o¢]	Garza blanca grande

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
chepiiy	[čepi:y̥]	Pecho amarillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ruprup	[ruprup^{h}]	Gorrión

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Toolokok	[to:lokok^{h}]	Zorzalito maculado

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’uq’	[q'uʠʔ]	Quetzal

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ilkej	[k'ilkeẋ]	Chipío

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jotz	[x̣o¢]	Garza ganadera

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
lorokochojl	[lorokočox̣l̥]	batara barrado

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’eqich’ejej	[q'eqič'ex̣ex̣]	cuervo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’uum oq	[¢en¢eyu?]	Pájaro trampero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Joch'b'aq 	[x̣oč?]	Lechuza

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'ib'ik tz'ik 	[¢'iɓ̥ik^h ¢'ik^h]	Canario

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'ankok 	[q'ankok^h]	Pecho amarillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yaab' tz'ik 	[ya:ɓ̥ ¢'ik^h]	Pájaro cantadora

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chocho' 	[čočo?]	Loro frentiblanco

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Joochay 	[x̣o:čay̥]	Ganso gris

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxon	[rašoŋ]	Colorín azul

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxitut	rašitut^{h}]	Tortolito azul

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pich'	[pič?]	Carpintero mentiroso

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kokech 	[kokeč]	Coquecha

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jook 	[x̣o:kʰ]	Chilar

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'axpatz 	[k'ašpa¢]	Ganso

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Nimla Ch’onpatz 	[nimla č'onpač]	Pingüino

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Huthut 	[huthut^h]	momoto

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
tuxpatz 	[tušpa¢]	Pata

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kookox k'uch	[ko:košk'uč]	Gavilán bicolor

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj pim	[ax̣ pim]	Zacatanero Rojizo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj pacha	[ax̣ pačha]	Cucarachero vientre blanco.

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k'uxulkar	[ax̣ k'ušulkar̥]	Carao

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'alom	[k'alom]	Chipe corona naranja

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kokowe'	[kokowe?]	Matraca barrada

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzib'isa' 	[¢iɓ̥isa?]	Pájaro gato gris

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj b'it 	[ax̣ ɓ̥it^{h}]	Pibí Boreal

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pom 	[pom]	Tinamú Jamuey

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzilon 	[¢iloŋ]	Perico

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xpatziha’ 	[špa¢iha?]	Anhinga Americana

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’ib’inpur 	[¢'iɓ̥inpur̥]	Rascador piquinaranja

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’ani huthut 	[q'ani huthut]	Breñero cejudo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’irij karaj 	[ɓ̥irix̣ karax̣]	chorlito tildío

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Oot’oot 	[o:t'o:t]	boyero negro

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T’osb’ayal 	[t'osɓ̥ayal̥]	mielero patirrojo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xyaawa’ so’sol 	[šya:wa? so'sol̥]	Buitre

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj b’alaq’ 	[ax̣ ɓ̥alaʠ?]	trepatroncos

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pijiil	[pix̣i:l̥]	Pijije

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kokoxil tz’ik	[kokošil̥ ¢'ik^{h}]	chipe cerúleo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’anikokox tz’ik	[q'anikokoš ¢'ik^{h}]	chipe magnolia

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqtz’ik 	[saq¢'ik^{h}]	chipe amarillo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
liklik choxa 	[liklik^{h} čoša]	milano tijereta

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxon k’iche’ 	[rašoŋ k'iče?]	Pájaro verde

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj saab’ 	[ax̣ sa:ɓ̥]	Pradero

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’an tz’ik 	[q'aŋ ¢'ik^{h}]	mascarita común

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaxlan warom 	[kašlan warom]	Tecolotito común

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mayoor 	[mayo:r̥]	tángara hormiguera gorjirroja

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xub' 	[šuɓ̥]	Bolsero de Baltimore

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'an raxon 	[q'aŋ rašoŋ]	Bolsero capucha negra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj pur	[ax̣ pur̥]	Jabirú

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqiraxon	[kaqirašoŋ]	Tangara lanio

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj lop	[ax̣ lop^{h}]	Guarda mosque

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k'amolb'e 	[ax̣ k'amolɓ̥e]	Cigüeña americana

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj ketol raxyaat 	[ax̣ ketol̥ rašya:t^h]	mosquero real

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj eek' 	[ax̣ e:k?]	cabezon canelo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj yaab’ 	[ax̣ ya:ɓ̥]	parula norteña

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’anitz’unun 	[q'ani¢'unuŋ]	Ermitaño colilargo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’alak’ Ch’itkoj 	[ɓ̥alak? č'itkox̣]	Cuco ardilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eqi mayoor 	[q'eqi mayo:r̥]	Saltarín cabecirrojo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj manteek 	[ax̣ mante:kʰ]	perlita grisilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k'ams 	[ax̣ k'ams]	Soterillo picudo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj puuk 	[ax̣ pu:k]	semillero variable

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqimayo:r 	[saqimayo:r̥]	batará mayor

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj peren 	[ax̣ pereŋ]	titira enmascarada

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’iq	[ɓ̥iq^{h}]	Playero solitario

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kooko	[ko:ko]	trogon collarejo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj nuch	[ax̣ nuč]	Alondra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saq b'ir	[saq^{h} ɓ̥ir̥]	Cacatúa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pixpix	[pišpiš]	Pecho pinto

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k'uch kar	[aẋ k'uč kar̥]	Águila pescador

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’un oq	[¢'uŋ oq^{h}]	Flamenco

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T’ot’ok	[t'ot'ok^{h}]	Toto

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj b’e	[ax̣ ɓ̥e]	Cuco

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Patz palaw 	[pa¢ palaw̥]	Cisnes

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T'uru' ja'aj 	[t'uru? x̣a'ax̣]	Avestruz

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rax xpatziha' 	[raš špa¢iha?]	Barraquete aliazul

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ak'ach k'iche' 	[ak'ač k'iče?]	Pavo real

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ral kaxlan 	[ral̥ kašlaŋ]	Pollito

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'uhum saab' 	[¢'uhum sa:ɓ̥]	Gallineta colorada

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’olich’ 	[ɓ̥olič?]	Petirrojo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chaacha tz’unun 	[ča:ča ¢unuŋ]	Esmeralda vientre blanco

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chocho’ saq xpeekem 	[čočo? saq^{h} špe:kem]	Loro frentiblanco

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chocho’ mayab’ 	[čočo? mayaɓ]	Loro yucateco

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Iximtz’ik	[išm¢'ik^{h}]	Atila rabadilla

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqijolom 	[kaqix̣olom]	Chipe gorrirufo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tziktzik 	[¢ik¢ik^{h}]	Chipe corona dorad

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj b’ulum 	[ax̣ ɓ̥ulum]	Garza verde

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k’oj 	[ax̣ k'ox̣]	Mascarita

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xepek mukuy 	[šepek^{h} mukuy̥]	Paloma escamosa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxipap 	[raxipap^{h}]	Chara verde

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chakb'ay 	[čakɓay̥]	Codorniz acelada

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'alak'raxon 	[ɓalak'rašoŋ]	Chipe azuloso

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqik'uch 	[kaqik'uč]	Halcón aplamado

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'uch aj k'uxul sotz' 	[k'uč aẋ k'ušul̥ zo¢?]	Halcón murcielaguero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xukub' pu' 	[šukuɓ̥ pu?]	Pavo de cacho

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj jolominel 	[ax̣ x̣olominel̥]	La reina

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'iliiq 	[ɓ̥ili:q^{h}]	Cernícalo Americano

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’irtz’ir 	[¢'ir¢'ir̥]	Hormiguero gallito

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi mukuy 	[kaqi mukuy̥]	Paloma perdiz

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’ik waron 	[¢'ik^{h} waroŋ]	Tecolotito serrano

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Motzo’ tz’ik 	[mo¢o' ¢'ikʰ]	Salta pared

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’an tz’ik 	[q'aŋ ¢'ikʰ]	Bolsero capucha negra

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ixiil 	[k'iši:l̥]	Milano plomizo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqib’it 	[kaqiɓ̥itʰ]	Mosquero cardenal

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj lowol tul 	[ax̣ lowol̥ tul̥]	Tangara terciopelo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj pur 	[ax̣ pur̥]	Milano caracolero

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqiyaab’ 	[kaqiya:ɓ̥]	Lloron café

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kok q’aniraxon 	[kok? ʠ'aniraše̞ŋ]	Pavito migratorio

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chaab’il k’uch 	[ča:ɓ̥il̥ k'uč]	Águila elegante

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’irik’iil	[ɓ̥irik'i:l̥]	Norteño

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’iitz’ob’	[¢'i:¢'oɓ̥]	Mirlo blanca

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
q’eqi T’os b’ayal	[q'eqi t'os ɓ̥ayal̥]	Zorzal pecho canelo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'iril	[k'iril̥]	Picolezna sencillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'iktz'ik	[¢'ik¢'ik^{h}]	Tordito sargento

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqikaq patz	[saqikaq^{h} pa¢]	Espátula rosada

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj moor 	[ax̣ mo:r̥]	Talero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxiseelepan 	[rašise:lepaŋ]	Tucaneta esmeralda

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jotz amoch 	[x̣o¢ amoč]	Garcita reznera

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eqik'uch	[q'eqik'uč]	Águila negra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chaacha K'ixiil	[ča:ča k'iši:l̥]	Piquigrueso enmascarado

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xjolomil so'sol	[šx̣olomil̥ so'sol̥]	Viuda

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'oltz'ik 	[q'ol¢'ik^{h}]	Collajero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Josq' patz 	[x̣osq' pa¢]	Pato cuchara

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxit'os 	[rašit'os]	Cotinga

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxub’ 	[rašuɓ̥]	Ruiz azul

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxik’ub’ul 	[rašik'uɓ̥ul̥]	Shara

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Putul tz’ik 	[putul̥ ¢'ik]	Güicha hormiguera

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Patz palaw 	[pa¢ palaw̥]	Fulica americana

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch’oon 	[č'o:ŋ]	Pájaro cantil

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqisa’ 	[kaqisa?]	Granatelo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k’aam oq 	[aχ̣ k'a:moq^{h}]	Monjita americana

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’eqiq’an tz’ik 	[q'eqiq'an¢'ik^{h}]	Oriolo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi yaab’ 	[kaqi ya:ɓ̥]	Bolsero norteño

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'uch aj aaninel mukuy 	[k'uč ax̣ a:ninel̥ mukuy̥]	Gavilán palomero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'it tz'unun 	[ɓ̥it^{h} ¢'unuŋ]	Coqueta

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj ye' 	[ax̣ yeʔ]	Bobito

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Torob'	[toroɓ̥]	Manacus

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eq buul	[q'eq^{h} ɓ̥u:l̥]	Hormiguero del quijo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sison tz'ik	[sisoŋ ¢'ik]	Reinita trepadora

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'itmax	[ɓ̥itmaš]	More

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj pisk'	[ax̣ pisk?]	Saltador

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj saq jeel	[ax̣ saq^{h} x̣e:l̥]	Semillero de collar

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi q'o 	[kaqi q'o]	Choca listada

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anxik' 	[q'anšik?]	Tangara aliamarilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Joch' hix 	[x̣oč? hiš]	Garza tigre

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'urk'ur 	[k'urk'ur̥]	Titira

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mach tz'ik 	[mač ¢'ik^{h}]	Barbudo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chakach tz'ik 	[čakač ¢'ik^{h}]	Canasta

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xihiil	[šihi:l̥]	Vaquero

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi jolom	[kaqi x̣olom]	Piranga

Xul natu'uk Mamiferos

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
yuk	[y̥uk^{h}]	Cabro de monte

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aaq/kuy	[a:q^{h}]	Cerdo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'a	[ɓ̥a]	Taltuza

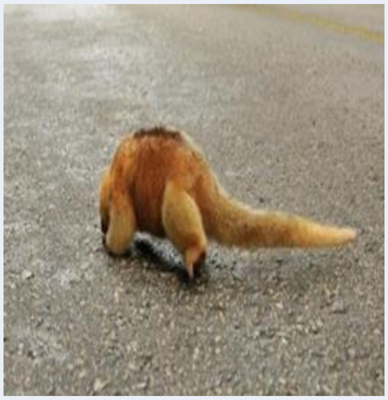
Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sis	[sis]	Pizote

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kej	[kex̣]	Venado

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tixl	[tišl̥]	Danto

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj b'oob'	[ax̣ ɓ̥o:ɓ̥]	Tigrillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Yak	[y̥ak]	Gato de monte

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'uqtz'un 	[¢'uq¢'uŋ]	Oso hormiguero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'atz'	[ɓ̥a¢?]	Mono

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Max	[maš]	Mico

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqimax	[kaqimaš]	Micoleón

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
b'aqxul	[ɓ̥aqšul̥]	Armadillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaq kojl	[kaq kox̣l̥]	León

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kuk	[kukʰ]	Ardilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'i'	[¢'i?]	Perro

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Hix	[hiš]	Tigre

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Imul	[imul̥]	Conejo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xyaawa’ Wakax 	[šya:wa? w̥akaš]	Toro

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’imitz’ 	[¢'imi¢']	Caballo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aaqam 	[a:qam]	cotuza

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
b’lak’Paar 	[ɓalak'pa:ɾ̥]	Zorrillo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sakol 	[sakol̥]	perrito ligero

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
tz’i’tzuul 	[¢'i'¢u:l̥]	Zorro

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’eqi hix 	[q'eqi hiš]	Pantera

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tzukxul 	[¢ukšul̥]	Oveja

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Samxul 	[samxul̥]	Elefante

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k'ix'uch 	[ax̣ k'š'uč]	Puerco espín

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xojb'	[šox̣ɓ̥]	coyote

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'ooyx	[ɓ̥o:yš]	Buey

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chib'aat 	[čiɓ̥a:tʰ]	Cabra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xanwakax 	[šanwakaš]	Vaca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xantz'imitz' 	[šan¢'mi¢?]	Yegua

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xtz'i' ha' re palaw	[š¢'i? ha' r̥e palaw̥]	Nutria

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Muul	[mu:l]	Mula

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'o'uch	č'o'uč]	Tacuacin de cuatro ojos

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Am max	[am maš]	Mono araña

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’imitz’ chaqich’och’	[¢'imi¢?]	Camello

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jutz’ Tz’ib’ik	[x̣u¢' ¢'iɓ̥ikʰ]	Antílope

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pech wakax 	[peč wakaš]	Alce

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kokoxye'ja'aj 	[kokošye'x̣a'ax̣]	Jirafa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xb'a ha' 	[šɓ̥a ha?]	Castor

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'uqtz'un aj ketol kab' 	[¢'uq¢'uŋ ax̣ ketol̥ kaɓ̥]	Oso colmelero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'i'kar 	[¢'i'kar̥]	Foca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj q'em 	[ax̣ q'em]	Hiena

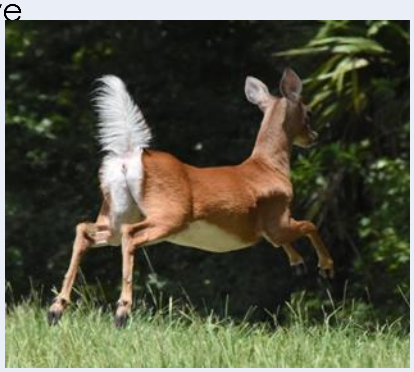
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Met'xul 	[met'xul̥]	Hurón

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'em 	[č'em]	Mamut

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'emtz'uqtz'un 	[q'em¢'uq¢'uŋ]	Oso perezoso

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqitz'uqtz'un 	[saqi¢'uq¢'uŋ]	Oso Panda

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqi imul 	[saqi imul̥]	Conejo blanco

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kej saq xye 	[keẋ saq šye]	Venado cola blanca

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xkuyiha’	[xkuyiha?]	Hipopótamo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj Jutz’	[aẋ ẋu¢?]	Musaraña

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chaacha yak	[ča:ča yak^h]	Zorro gris

Xul nareq'ok Reptiles

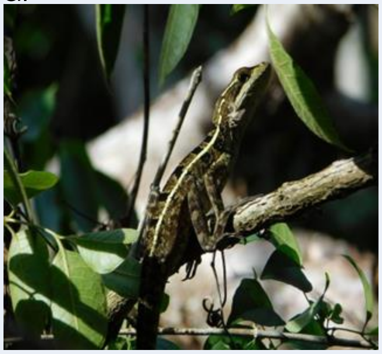
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ik'b'olay	[ɪk'ɓ̥ol̥ay̥]	Barba amarilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pelpel	[pel̥pel̥]	Rana

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'oopopo'	[k'o:popo?]	Sapo grande

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Paqmaal	[paqma:l̥]	Cutete basilisco

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Taroob	[torob̥]	Iguana

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tux paqmaal 	[tuš paqma:l̥]	Cutete basilisco

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ahin	[ahiŋ]	Lagarto

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxk’aj	[rašk'ax̣]	Culebra ranero

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T’upuy	[t'upuy̥]	Coralillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kaqwaal	[kaqwa:l̥]	Basurera roja

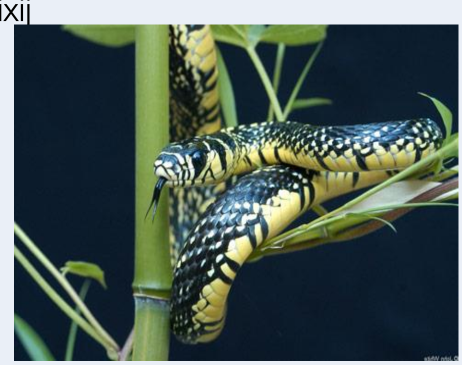
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chujchuj/un'un	[čux̣čux̣]	Cascabel

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jom teken	[x̣om tekeŋ]	Víbora venenosa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Toolok k'iche' 	[to:l̥ok k'iče?]	Cutete de montaña

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chakb'olay 	[čakɓ̥olay̥]	Brazo de piedra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ajawchan	[ax̣aw̥čaŋ]	Mazacuata

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anixij 	[q'anixix̣]	chichicúa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ooto'y	[o:to'y̥]	Tamagás

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Am	[am]	Araña/ tarántula

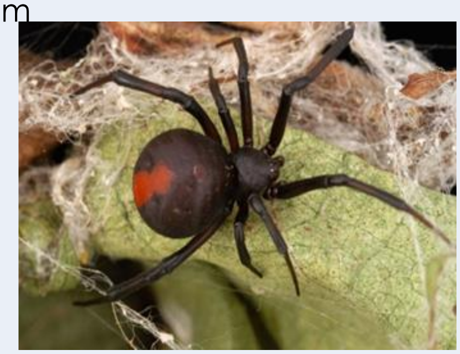
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chujchuj	[čux̣čux̣]	lagartija sonaja

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxitoolok	[rasito:olok^h]	Camaleón

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'ib'ik am	[¢'iɓik^h am]	Araña seda

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'aam am	[k'a:m am]	Araña pata grande

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xukub' am	[šukuɓ̥ am]	Araña cangrejo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T'oro am 	[t'oro am]	Araña venenoso

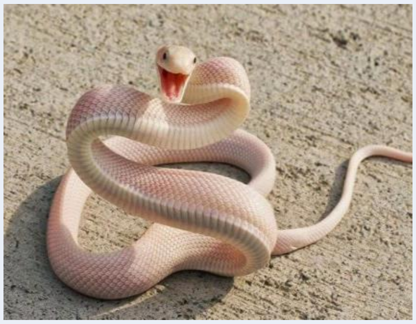
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxitorob'	[rašitoroɓ̥]	Iguana verde

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kok nima'	[kok nima?]	Tortuga marina

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sik'ol ch'o	[sik'ol̥ č'o]	Serpiente caucho

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mulk’anti’ 	[mulk'anti?]	Pitón

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xk’anti’ ha’ 	[šk'anti? ha?]	Piton de agua

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
May k’anti’ 	[may̥ k'anti?]	Serpiente venenosa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Perenk'anti'	[perenk'anti?]	Cobra escupidora

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rax k'anti'	[raš k'anti?]	Mamba verde

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Hix k'anti'	[hiš k'anti?]	Tigre negra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'anti'pim 	[k'anti'pim]	Serpiente de los arbustos

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xukub' k'anti' 	[šukuɓ̥ k'anti?]	Víbora cornuda

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqi ik'b'olay 	[kaqi ik'ɓ̥olay̥]	Timbo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xaqpim k'anti' 	[šaqpim k'anti?]	Hojarasquera

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj xook'inel 	[ax̣ šo:k'inel̥]	Alacranera

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj lowol saqaq 	[ax̣ lowol̥ saqaq^{h}]	tragababosa jaspeada

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxi q'uxb' 	[raši q'ušɓ̥]	Víbora bejuquillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'uxb' 	[q'ušɓ̥]	Bejuquillo común

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anipelpel 	[q'anipelpel̥]	Rana grillo amarillo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
raxipelpel 	[rašipelpel̥]	Rana pintada

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’olpelpel 	[q'olpelpel̥]	Rana espumera

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’ol k’oopopo’ 	[q'ol̥ k'o:popo?]	Sapo lechero

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'alak' pelpel 	[ɓ̥alakʔ pelpel̥]	Rana amarillenta

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqipelpel 	[saqipelpel̥]	Rana locuaz

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'alak'xna' k'anti' 	[ɓ̥alak'šnaʔ k'antiʔ]	Escorpión

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Al al	[al̥ al̥]	Gequillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxitoolok	[rašitoolok^{h}]	Abaniquillo verde

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
xaqpim toolok	[šaqpim to:lok^{h}]	Abaniquillo patudo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Toolok 	[to:lok^{h}]	Lagartija

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Jich'ix toolok 	[x̣ič'iš to:lok^{h}]	Abaniquillo punto azul

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'uxul amoch 	[k'ušul̥ amoč]	Rayas cafés

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T’uru’ k’anti’	[t'uru' k'anti?]	Rayas negras

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
xk’anti’ k’iche’	[šk'anti' k'iče?]	Culebra corredora

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’eqijom	[q'eqix̣om]	Ninia

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Nuchk'anti' 	[nučk'anti?]	Chatilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj b'eekok 	[ax̣ ɓ̥e:kok]	Tortuga areolata

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anikok 	[q'anikok^{h}]	Tortuga de orejas amarillas

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kok palaw	[kok^h palaw̥]	Tortuga almizclera

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’unye	[q'unye]	Salamandra

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lukum k’anti’	[lukum k'anti?]	Cecilia

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mayab’ k’anti’ 	[mayaɓ̥ k'anti?]	Coral maya

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mutz’ aj k’anti’ 	[mu¢? ax̣ k'anti?]	Serpiente ciega

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xna’k’anti’ 	[šna'k'anti?]	Lagartija

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ixk’anti’ 	[k'išk'anti?]	Serpiente Dragon

Xul ut K'iila kar nake'wank sa' ha' Animales y peces que viven en el agua.

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xolkar	[šolkar̥]	Guapote

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
machak	[mačakʰ]	Machaca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'ob'e'	[k'oɓ̥e?]	Filin

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chakti' 	[čakti?]	Mojarra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'oopopo'kar 	[k'o:popo'kar̥]	Pez sapo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqkar 	[saqkar̥]	Sardina

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Simaj kar 	[simax̣ kar̥]	Pez atun

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’ansajom 	[q'ansajom]	Pez carpa

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ahin kar 	[ahiŋ]	Tiburón

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ixqikar	[išqikar̥]	Sirena

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Nim kar	[nim kar̥]	Ballena

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'ixkar	[k'iškar̥]	Espinoso

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'unkar	[q'unkar̥]	Bacalao

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'imitz' ha'	[¢'imi¢? ha?]	Caballito de mar

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saak'	[sa:k?]	Langosta

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Maasaan	[ma:sa:aŋ]	Camarón

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxitap	[rašitap^{h}]	Jaiba

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Nimqipur	[nimqipur̥]	Jute grande

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lemtz' kar 	[lem¢? kar̥]	Arenque

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Patz'a' kar 	[pa¢'a? kar̥]	Lenguaje

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'aam kar 	[k'a:m kar̥]	Pulpo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Maa'us kar 	[ma:us kar̥]	Pez diablo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kaqikar 	[kaqikar̥]	La vieja melanura

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'alak' kar 	[ɓ̥alakʔ kar̥]	Pez Sargo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xik kar 	[šik kar̥]	Pez cuco

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’aj kar 	[k'ax̣ kar̥]	Pez bogón

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Bulum kar 	[ɓ̥ulum kar̥]	Pez melvera

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Molol	[molol̥]	Pez Palometa negra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'unkar palaw	[q'unkar̥ palaw̥]	Pez Dentón

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'alak' palaw	[ɓ̥alak? palaw̥]	Pez burro

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch’uluk kar 	[č'uluk^h kar̥]	Pez pinto

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Soskar 	[soskar̥]	Lubina blanca

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Req’kar 	[req'kar̥]	Salmonete de roca

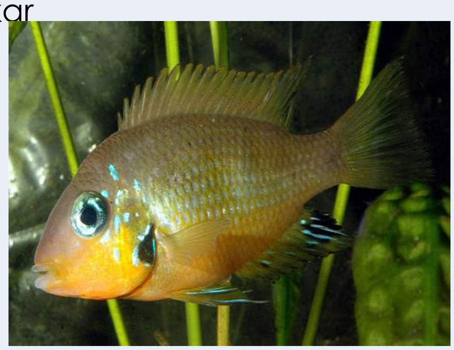
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eskar 	[q'eskaɽ̥]	Pez cuchillo manchado

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'uqkar 	[ɓ̥uqkaɽ̥]	Pepesca de Atitlán

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eqik'ixkar 	[q'eqik'iškaɽ̥]	Pereche

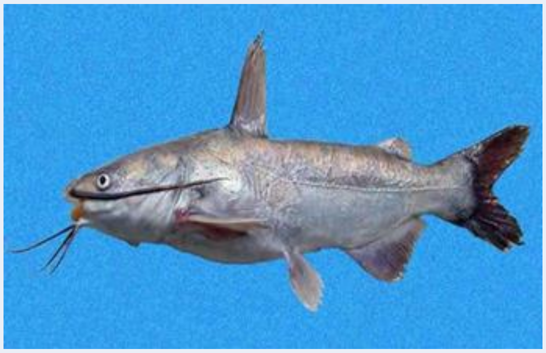
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'alak' chakti' 	[ɓalakʔ čaktiʔ]	Mojarra burrita

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqsa'kar 	[kaqsa'kar̥]	Carete cholesca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'an kar 	[q'aŋ kar̥]	Xixi

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anichakti' 	[q'aničakti?]	Mojarra amarilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqichakti' 	[saqičakti?]	Mojarra blanca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Machkar 	[mačkar̥]	Bagre

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'uq kar	[¢'uq kar̥]	Siete puntos

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
xaalkar	[ša:lkar̥]	Sábalo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tap	[tap^h]	Cangrejo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
k’aj Pur 	[k'ax̣ pur̥]	Jute

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’oxb’ 	[k'ošɓ̥]	Camarón

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Pemech 	[pemeč]	Almeja

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xmamich ha’ 	[šmamič ha?]	Escarabajo acuático

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Soch 	[soč]	Caracol

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Muluqut 	[muluqut]	renacuajo

Kok’ k’iila xuleb’ Insectos

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
joyoy	[x̣oyoy̥]	Cigarra

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Seer	[se:r̥]	Abeja

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj yooxul	[ax̣ yo:šul̥]	Avispa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxyaat 	[rašya:tʰ]	Mosca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saak'	[sa:kʔ]	Saltamonte

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ch'een	[č'e:ŋ]	Zancudo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Uk’	[uk']	Piojo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sip	[sip^{h}]	Garrapata

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’aq	[k'aq^{h}]	Pulga

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Teken		[tekeŋ]	zompopo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sank		[$sank^h$]	Hormiga

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal		Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chikiriin		[čikiri:ŋ]	chicharra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'ap	[k'apʰ]	Cuxucho o abeja negra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'an'us	[q'an'us]	Avispas angelitas

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'an	[k'aŋ]	Tortuguillo

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Putiix	[puti:š]	Epicauta vittata

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ams	[k'ams]	Comején

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kokay	[kokay̥]	Luciérnagas

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B'itomk'ot 	[ɓ̥itomk'otʰ]	Escarabajo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xook'	[šo:k']	Alagran

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mamich 	[mamič]	escarabajo de tierra

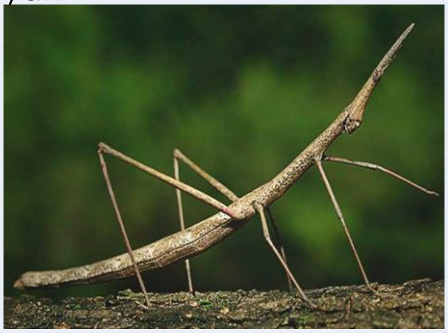
Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q’anch’ub’ 	[q'anč’ʊɓ̥]	Avispa amarilla

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tuulux	[tu:luš]	Libélula

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqxul 	[saqšul̥]	Mosquito

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'antu'lay 	[q'antu'lay̥]	Avispa lengua de vaca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mams	[mams]	Luciérnagas

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sib'yan 	[siɓ̥yaŋ]	Palo/palito

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lemsaq’e 	[lemsaq'e]	Variedad de avispa

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqaq	[saqaq^{h}]	Babosa

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kisiil	[kisi:l̥]	mariquita

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xuleel iq' 	[šulel̥ iɋ?]	Escarabajo coleópteros

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kas	[kas]	Tábano

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'ul	[¢'ul̥]	Hormiga arreadora

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K’ulim	[k'ulim]	Chinches

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tolowem	[tolowen]	Hormigas voladores

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chahiq	[čahiq^h]	Sompopo pequeño

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Honon	[honoŋ]	Abejón

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sison	[sisoŋ]	Piojillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqxik'	[saqšik?]	Trompa de coche

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Rab'aj hix 	[raɓ̥ax̣ hiš]	Avispa huevo de tigre

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sankilch'ub' 	[sankilč'uɓ̥]	Avispa frijolito

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqich'ub' 	[kaqič'uɓ̥]	Avispa rojo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kisiil	[kisi:l̥]	Insecto yedoso

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'oojote'	[k'o:jote?]	Avispa negra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Ik'maachan	[ik'ma:čaŋ]	Clase de abeja

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saqk'aw 	[saqk'aw̥]	Tipo de avispa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tap am	[tap am]	Araña cangrejo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Che'saak' 	[če'sa:k?]	Saltamonte de montaña

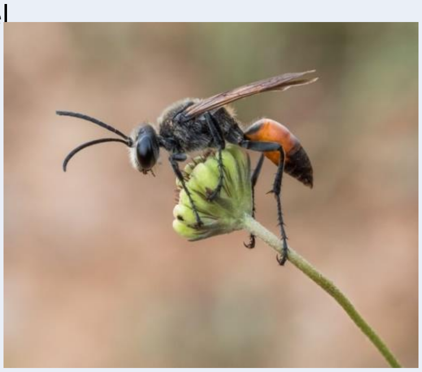
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mitz' mamich 	[mi¢' mamač]	Escarabajo chica

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kok'kuy 	[kok'kuy̥]	Cochinillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
T'ot'	[t'ot?]	Caracol de tierra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj mutz'	[ax̣ mu¢?]	mantis religiosa

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxya ochoch	[rašya očoč]	Mosca domestico

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj pikonel 	[ax̣ pikonel̥]	Avispa escarbadora

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Sank kaqkoj 	[sank^{h} kaqkox̣]	Hormiga León

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqik'ulim 	[kaqik'ulim]	Chinche rojo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kuraay	[kura:y̥]	Curilla

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxik'ulim	[rašik'ulim]	Chinche verde

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Riiq iq'	[ri:q iq?]	Bicho torito

K’iila Peepem Mariposas

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
peepem	[pe:pem]	Mariposa

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’up xul q’oqyink	[¢'up šul̥ q'oqyink^h]	Mariposa nocturna

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxipeepem	[rašipe:pem]	Mariposa azul

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'ib'ik tz'upxul 	[¢'iɓ̥ik ¢'upšul̥]	Polillas

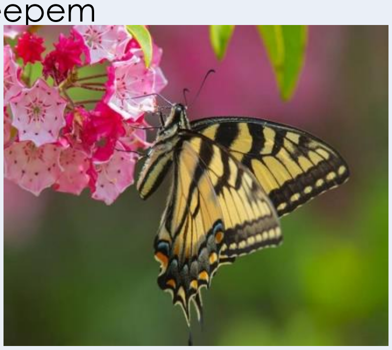
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Se' ru warom 	[se' ɾ̥u waroŋ]	Mariposa búho

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Kaqxik' peepem 	[kaqšik? pe:pem]	Mariposa apolo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj b'e peepem 	[ax̣ b̥e pe:pem]	Mariposa viajera

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz'upxul 	[¢'upšul̥]	Polía

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lempeepem 	[lempe:pem]	Mariposa cristal

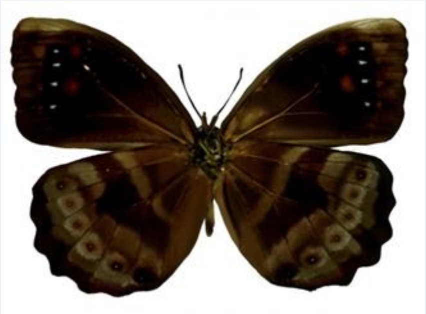
Xk’ab’a’ li Xul **Nombre de animal**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Lemtz’ peepem 	[lem¢? pe:pem]	Mariposa cera

Xk’ab’a’ li Xul **Nombre de animal**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Tz’upxul peepem 	[¢'upšul̥ pe:pem]	Mariposa ruidosa

Xk’ab’a’ li Xul **Nombre de animal**	**Fonética**	**KAXLAN AATIN** **Español**
Q’oqyinkpeepem 	[q'oqyinkpe:pem]	Mariposa diurna

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'anipeepem 	[q'anipe:pem]	Mariposa amarillo

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
saqipeepem 	[saqipe:pem]	Mariposa blanca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Q'eqi peepem 	[q'eqipe:pem]	Mariposa mariana

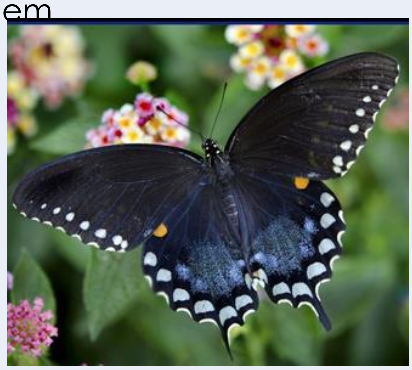
Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Saaseb'	[sa:seɓ̥]	Mariposa maldita

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Atz'um peepem	[a¢'um pe:pem]	Mariposa monarca

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Raxiq'eqi peepem	[rašiq'eqi pe:pem]	Mariposa azul

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
likpeepem 	[likpe:pem]	Mariposa gaviota

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
kokoxpeepem 	[kokošpe:pem]	Mariposa llana

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Liklikpeepem 	[liklikpe:pem]	Mariposa cola de colondrina

Li k’iila motzo’ Variedad de gusanos

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chajal	[čax̣al̥]	Gusano ciprés

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Chupil	[čupil̥]	Gusano oruga peluche

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Milmich’	[milmič’]	Lombriz de tierra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Aj k'aak'alenel 	[ax̣ k'a:ak'alenel̥]	Gusano soldado

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'ark's	[k'ar̥k's]	Gusano barrenador

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Soch	[soč]	Caracol de tierra

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
K'ixix	[k'išiš]	Gusano quemador

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Mesuuy	[mesu:y̥]	Variedad de cien pies

Xk'ab'a' li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Misu'y	[misu'y̥]	Clase de cienpies

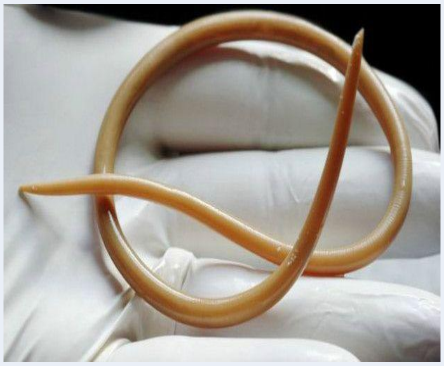
Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
B’itzkiri’ 	[ɓ̥i¢kiri?]	Gusano negro

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Torob’	[toroɓ̥]	Gallina ciega

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Tz’ib’ik motzo’ 	[¢'iɓ̥ik^{h} mo¢o?]	Orugas

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Motzo’il che’ 	[mo¢o'il̥ čeʔ]	Gusano de seda

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Xmotzo’il k’al 	[šmo¢o'il k'al̥]	Gusano de milpa

Xk’ab’a’ li Xul Nombre de animal	Fonética	KAXLAN AATIN Español
Lukum 	[lukum]	Lombriz

Xnimqal ru li na'leb' xtz'ilmank Conclusiones.

Li Xsasal li na'leb' chi rix xk'ab'a'eb' che'k'aam ut xk'ab'a'eb' xul, tk'anjelaq re xnawb'al li na'leb' xe'xb'eeresi chaq li xe'toon, re naq sa' komonil twanq chik xnawom chi rix li na'leb' jo' eb' li qawa'chin, ch'ajom, kok'al, ut li toj chalkeb' re chi ixb'ej. Sa' li xokb'il na'leb' a'in xkanaak chi tz'iib'anb'il sa' li aatinob'aal Q'eqchi', xb'aan naq a'an jun xteq'ankil li xmolamil aatinob'aal Q'eqchi' naxb'aanu, ab'anan ink'a' ka'aj wi' tkanaaq chi jo'kan, wank sa' xb'een li molam xpuktesinkil, re naq sa' jun komonil tooruhanq xk'eeb'al chi ub'ej li atinob'aal Q'eqchi'. Ut xyoxinkil chi ruheb' li cheekel poyanam li xe'tz'aqonk sa' li xk'uub'ankil li na'leb' a'in.

Li k'anjel xb'aanumank a'an jwal nim xwankil xb'aan naq tk'anjelaq cho'q reheb' li kok'al li saaj ut eb' aj wi la k'utunel, re naq wanq junaq xtenq'eb' chi rix li xk'ab'a'eb' li che'k'aam tu eb' li xul, re naq chi jo'ka'in yooq xnawb'al li kok'al li xk'ab'a' li xul sa' qaatinob'aal q'eqchi' sa' li qasutam arin Watemaal ut jalan chik tenamit.

Sa' xraqb'al li xtz'ilb'al li na'leb' a'in xk'eemank reetal naq toj wank li na'leb' maji' tz'ilb'il rix ut eb' li cheek toj wankeb' xk'a'uxl, re xwotzb'al li xnawomeb' re li komon li toj maji' nake'xnaw li xyaalalil li wank sa' ruuchich'och', chi jo'kan aj wi' wankeb' li cheek ink'a' nake'xnaw li na'leb'.

Najultikamank Recomendaciones.

Li xk'ab'a' li che'k'aam ut li xul kitz'ilmank rix aajel ru xpuktasinkil re naq nawee'q naq li xmolamil li aatinob'aal q'eqchi' yook xxokinkil chaq li na'leb' laj q'eqchi' re naq hulaj kab'ej te'ril eb' li toj yookeb' chi k'iik ut te'ruuq roksinkil li na'leb' wank chi sa' li k'anjel a'in.

Tento xjunajinkil li k'a'uxlej, re naq sa' komonil too'elq chi uub'ej ut chi xjunil twakliiq sa' xyanqeb' li k'iila aatinob'aal mayab', jo'kan xjultikankil reheb' li saaj, li cheek ut li toj maji' nake'yo'laak re naq sa' komonil chik ttzolmanq li na'leb' re laj ralch'och', ut chi maak'a'aq xxiw chi xb'aanunkil tz'aqal li qe laa'o laj Q'eqchi'.

Li Xmolamil li k'iila aatinob'aal mayab' ut rik'in li xmolamil li aatonb'aal Q'eqchi', tento sa' xb'eeneb' xk'eeb'al chi nawe'k ut xpuktasinkil li na'leb' re naq tk'utunq li xb'aanuhom li molam, rik'in li k'anjel xb'aanumank.

Aajel ru naq li xk'iihal li poyanam na'aatinak sa' q'eqchi' tento sa' xb'een xtzolb'al li na'leb' li yook chi xb'aanunkil li xmolamil li aatinob'aal q'eqchi' re naq junaq aj wi' li b'e tqataaqi.

Roqel li na'leb'. Bibliografías.

- ✓ Pop, Victoriano. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Chacté, San Luis, Petén.
- ✓ Pacham, Manuel. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Concomá, Poptún, Petén.
- ✓ Xol, Pedro. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Chimay, San Luis, Petén.
- ✓ Coc, Santiago. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Concomá, Poptún, Petén.
- ✓ Cac Domingo. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Tzuncal, San Luis, Petén.
- ✓ Caal, Marcos. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Chimay, San Luis, Petén.
- ✓ Coc, Andrés. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Concoma, San Luis, Petén.
- ✓ Icó, Pedro. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Tzuncal, San Luis, Petén.
- ✓ Cucul, José. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Caxlanpom, Fray Bartolome de las Casas, Coban AV.

✓ Maas, Hermelindo. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Sabaneta Tanjoc, Poptún, Petén.

✓ Cucul, Santiago. (2018) B'ar xch'olob' chi rix li xk'iila k'ab'a' li che'k'aam ut li xul sa' Q'eqchi'. K'aleb'aal Chimay, San Luis, Petén.

Xtuslal aatin sa' Q'eqchi' ut sa' kaxlan aatin, re xmolamil li aatinob'aal Q'eqchi' re li (ALMG) kiyib'amank chi ru li chihab' (2013).

(2001-2006). Plan maestro de la reserva de la biosfera maya. Consejo Nacional de Areas Protegidas Presidencia de la República.

2007. Xk'ab'a' k'iila xul ut che'k'aam. Xmolamil k'iila aatinob'aal maay re Watemaal. Academia de Lenguas Mayas de Guatemala.

2011. Plan Maestro complejos III Reserva de Biosfera Montañas Mayas-Chiquibul Y IV Refugios de Vida Silvestre Machaquilá y Xutilhá del Sureste de Petén.

2009. Listado de Especies Amenazadas en Guatemala y Listado de Especies de Flora y Fauna Silvestres CITES de Guatemala –Consejo Nacional de Áreas Protegidas.

2016. Consejo Mayor de ancianos mayas Médicos por Nacimiento. Raxnaq'il Nuk'aslemal Medicina Maya en Guatemala

Anexos
Resilal chi xjunil

Instrumentos de recolección de datos.

XOKLEB'AAL ESIL (che'k'aam)

Rajlil____________

Li Esil naxokmank arin, a'an re naq li qaatinob'aal ink'a' tlajq t-oso'q, re naq twulaq yalaq b'ar toj rik'ineb' li qalal qak'ajol, qi qaman, qaxikin i, re naq tk'anjelaq re tzolok. Jo'kan naq naqab'anyoxi eere li esilal teeye qe, tqatz'iib'a aj wi' lek'ab'a' re naq tnawmanq junq'e kutank leena'leb' ut leeraatin.

Resilal chi xjunil

XK'AB'A' LAJ K'EHOL ESIL	**XJAYAL LI XNA'AJ**	**XSUTAM**	**XTEEPAL**
XHAB'	**XK'ANJEL**	**XKUTANKIL XXOKB'AL LI ESILAL**	**XHOONALIL**
RAJLIL LI JALAM'U	**XK'AB'A' LI CHE'K'AAM**	**Xpaayil xk'ab'a'**	**Xpaayil li che'k'aam (b'an, tzakahemq, uutz'u'uj, re kab'lak, si').**
XK'AJEL LI CHE'K'AAM			
Ma nab'aanok, k'a' ru naxb'an, chank ru			

naq na’oksimank.			
Ma natzakamank, chank ru naq natzakamank. Xpaayil xtzakankil.			
K’a’ atq chik ru li xk’anjel.			
Chank ru naq nak’ihank, namoqk malaj naxjek’i rib’	***Ma yalaq b’ar nayo’laak, nak’i, namoqk(xkutankil, ma sa xwara po, masa’ saq’ehil, hab’alq’e, k’iijik lii po), rawb’al*** (sa’ kehil ch’och’, tiqwal ch’och’ ink’a’ jwal tiqwal ch’och’)	***Chank ru li na’ajej nawank wi’***(*q’unil ch’och’, poq ch’och’, seb’ ru, k’an ha’, chi re ha’, rub’el k’iche’, sa’ mu, chi ru saq’e…)*	***Jo’q’e namoqk.***
Jo’q’e na’atz’umak ***Ma saq, rax,ki’,k’a, b’olb’o, yib’ ru, ch’ina’us.***	***Jo’q’e na’uuchink***	***Jo’q’e naxokmank li ru,***	**K’aru yajelul naxk’ul li pim:**

XOKLEB’AAL ESIL (Xul)

Rajlil____________

Li esil naxokmank arin, a’an re naq li qaatinob’aal ink’a’ tlajq t-oso’q, re naq twulaq yalaq b’ar toj rik’ineb’ li qalal qak’ajol, qi qaman, qaxikin i, re naq tk’anjelaq re tzolok. Jo’kan naq naqab’anyoxi eere li esilal teeye qe, tqatz’iib’a aj wi’ leek’ab’a’ re naq tnawmanq junq’e kutank leena’leb’ ut leeraatin.

XK’AB’A’ LAJ K’EHOL ESIL	**XJAYAL LI XNA’AJ**	**XSUTAM**	**XTEEPAL**
XHAB’	**XK’ANJEL**	**XKUTANKIL XXOKB’AL LI ESILAL**	**XHOONALIL**
RAJLIL LI JALAM’U	**XK’AB’A’ LI XUL**	**Xpaayil xk’ab’a’**	**Xpaayil li xul**
XK’AJEL LI XUL			
K’a’ ru xk’anjel			
Ma natzakamank, chank ru naq natzakamank. Xpaayil xtzakankil.			
Ma nab’anok, k’a’ ru naxb’an, chank ru naq na’oksimank.			
Chank ru naq napuktaak malaj nayo’laak. (ma rik’in mol, malaj	***B’ar chik nawank je’k,*** (sa’ kehil ch’och’, tiqwal	***Chank ru li na’ajej nawank wi’****(q’unil*	***Jo’q’e nayo’laak.***

rik'in li xna' nasiyaak chaq). ***Chan ru nake'rala rib'.*** ***Jarub' narala*** ***Joq'e nake'tu'laak***	ch'och' ink'a' jwal tiqwal ch'och')	*ch'och', poq ch'och', seb' ru, k'an ha', chi re ha', rub'el k'iche', sa' mu, chi ru saq'e, se' sulil, sa' mul, se' ru'uj che', se' ochoch pek, se',* *samayi', se' poqs…)*	
Ma junelik nake'wank (sa' saq'ehil, hab'alq'e, atz'umak malaj se' k'ajb'aj).	***K'a' ru nake'xwa'***	***Jarub' hab' nake'yo'yook***	***K'a'ru nake'xyajoni ut chan runake'xb'an rib'.***

XOKLEB'AAL ESIL SA' HU (Xul)

Rajlil____________

Li esil naxokmank sa' li tasal hu re xkuutunkil rix li tz'ilok na'leb' chi rixeb' li xxulel xteepal aj Q'eqchi'.

XK'AB'A' LI TASAL HU	**XTZ'IIB'ANK RE**	**MOLAM**	**XTENAMITAL**
XHAB'IL	**XK'AB'A' LI XUL Kaxlan**	**XK'AB'A' AK TZ'ILB'IL RIX(científico)**	**Xk'ab'a' sa' Q'eqchi'**
XPAAYIL XK'AB'A' (variantes)	**XPAAYIL LI XUL(variedad – especie)**		
XK'AJEL LI XUL			
Ma nab'anok, k'a' ru naxb'an, chank ru naq na'oksimank.			
Ma natzakamank, chank ru naq natzakamank. Xpaayil xtzakankil.			
K'a' atq chik ju li xk'anjel.			
Chank ru naq napuktaak malaj nayo'laak.	***B'ar chik nawank je'k,*** (sa' kehil ch'och', tiqwal ch'och' ink'a' jwal	***Chank ru li na'ajej nawank wi'****(q'unil ch'och', poq ch'och',*	***Jo'q'e nayo'laak.***

	tiqwal ch'och')	*seb' ru, k'an ha', chi re ha', rub'el k'iche', sa' mu, chi ru saq'e...)*	
Jo'q'e nake'tuub'laak	***K'a' ru nake'xwa'***	***Jarub' hab' nake'yo'yook***	***Xkomon nawom chi rix***

Guía de la entrevista

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	14 de junio de 2018
3	**Hora**	08:30 am.
4	**Lugar**	Chacté, San Luis, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	5:00 hora.
8	**Hablante**	Victoriano Pop Asig.
9	**Procedencia (Municipio)**	Chacté, San Luis, Petén
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	87 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Chacté municipio de San Luis Petén vive don Victoriano Pop Asig para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	29 de junio de 2018
3	**Hora**	10:30 am.
4	**Lugar**	Concomá, Poptún, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	3:00 hora.
8	**Hablante**	Manuel Pacham.
9	**Procedencia (Municipio)**	Concomá, Poptún, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	78 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Concomá municipio de Poptún, Petén vive don Manuel Pacham para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	10 de julio de 2018
3	**Hora**	14:00 pm.
4	**Lugar**	Chimay, San Luis, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	4:00 hora.
8	**Hablante**	Pedro Xol Chocoj.
9	**Procedencia (Municipio)**	Chimay, San Luis, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	80 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Chimay municipio de San Luis, Petén vive don Pedro Xol Pop para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	20 de julio de 2018
3	**Hora**	13:00 pm.
4	**Lugar**	Concomá, Poptún, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	3:30 hora.
8	**Hablante**	Santiago Coc Tzir.
9	**Procedencia (Municipio)**	Concomá, Poptún, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	58 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Concomá municipio de Poptún, Petén vive don Santiago Coc Tzir para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	14 de agosto de 2018
3	**Hora**	8:30 am.
4	**Lugar**	Soselá, San Luis, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	3:30 hora.
8	**Hablante**	Marcos Caal Teyul.
9	**Procedencia (Municipio)**	Soselá, San Luis, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	88 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Soselá municipio de San Luis, Petén vive don Marcos Caal Teyul, para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	03 de agosto de 2018
3	**Hora**	7:30 am.
4	**Lugar**	Tzuncal, San Luis, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	5:30 hora.
8	**Hablante**	Domingo de Jesús Cac Caal.
9	**Procedencia (Municipio)**	Tzuncal, San Luis, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	60 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Tzuncal municipio de San Luis, Petén vive don Domingo de Jesús Cac Caal, para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	29 de agosto de 2018
3	**Hora**	9:00 am.
4	**Lugar**	Concomá, Poptún, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	2:30 hora.
8	**Hablante**	Andrés Coc Cac.
9	**Procedencia (Municipio)**	Concomá, Poptún, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	68 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales al guía espiritual.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Concomá municipio de Poptún, Petén vive don Andrés Coc Cac para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	10 de septiemre de 2018
3	**Hora**	15:30 pm.
4	**Lugar**	Tzuncal, San Luis, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	3:00 hora.
8	**Hablante**	Pedro Icó Caal.
9	**Procedencia (Municipio)**	Tzuncal, San Luis, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	68 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Tzuncal municipio de San Luis, Petén vive don Pedro Icó Caal, para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	28 de septiembre de 2018
3	**Hora**	9:30 am.
4	**Lugar**	Caxlanpom, Fray Bartolome de las Casas, de AV.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	3:30 hora.
8	**Hablante**	José Luis Cucul Pacham.
9	**Procedencia (Municipio)**	Caxlanpom, Fray Bartolome de las Casas, de AV.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	60 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Caxlanpom municipio de Fray Bartolome de las Casas, de AV. vive don José Luis Cucul Pacham, para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	11 de octure de 2018
3	**Hora**	13:30 pm.
4	**Lugar**	Chimay, San Luis, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	4:10 hora.
8	**Hablante**	Santiago Cucul Caal.
9	**Procedencia (Municipio)**	Chimay, San Luis, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	63 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Chimay municipio de San Luis, Petén vive don Santiago Cucul Caal, para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

No.	Datos	Descripción
1	**Identificación del recurso**	Almg Q'eqchi' vocaulario Flora y fauna
2	**Fecha de grabación**	30 de octure de 2018
3	**Hora**	6:00 am.
4	**Lugar**	Sabeta tanjoc, Poptún, Petén.
5	**Idioma**	Q'eqchi'.
6	**Genero**	Masculino
7	**Duración grabación**	2:30 hora.
8	**Hablante**	Hermelindo Maas.
9	**Procedencia (Municipio)**	Sabeta tanjoc, Poptún, Petén.
10	**Etnia**	Q'eqchi'.
11	**Edad**	65 años.
12	**Tema**	Flora y fauna.
13	**Investigador**	Pedro Xol Pop.
14	**Descripción**	Se hizo una entrevista sobre el tema los nombres de las plantas y nombres de animales al guía espiritual.
15	**Para citar el curso**	En la aldea Sabeta tanjoc municipio de Poptún, Petén vive don Hermelindo Maas para obtener más informaión sobre los temas.
16	**País**	Guatemala.

Xjalam'u li cheek qawa' Victoriano Pop Asig

Entrevista comisión de recursos naturales en CONAP

Jalam'u re qawa' Pedro Icó

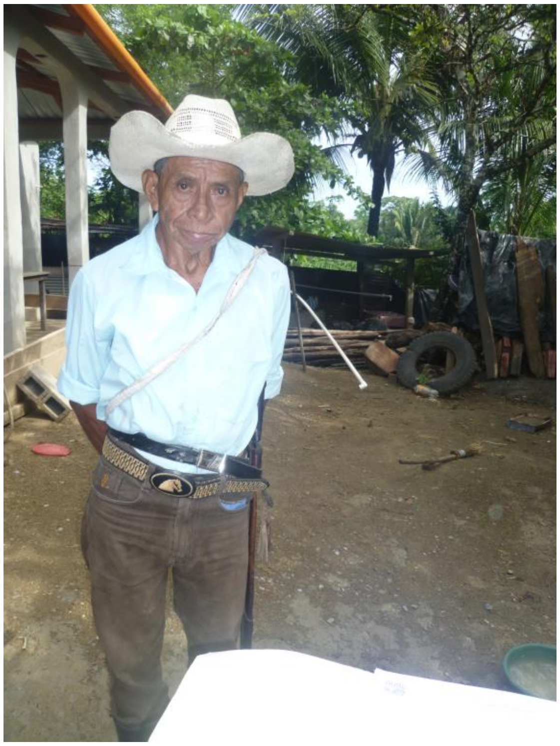
Jalam’u re li k’uuleb’al hu re poopol kab’l San Luis Petén

Jalam'u qawa' Manuel Pacham

Jalam'u qawa' Andrés Coc

jalam'u qawa' Santiago Coc Tzir

Jalam'u qawa' Pedro Xol Chocoj



Jalam'u qawa' Santiago Cucul

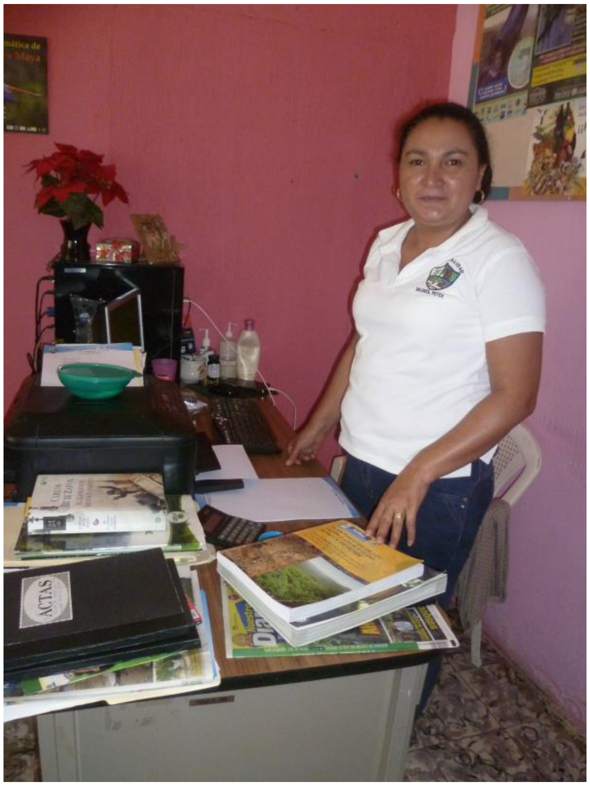
jalam'u qawa' Marcos Caal Teyul

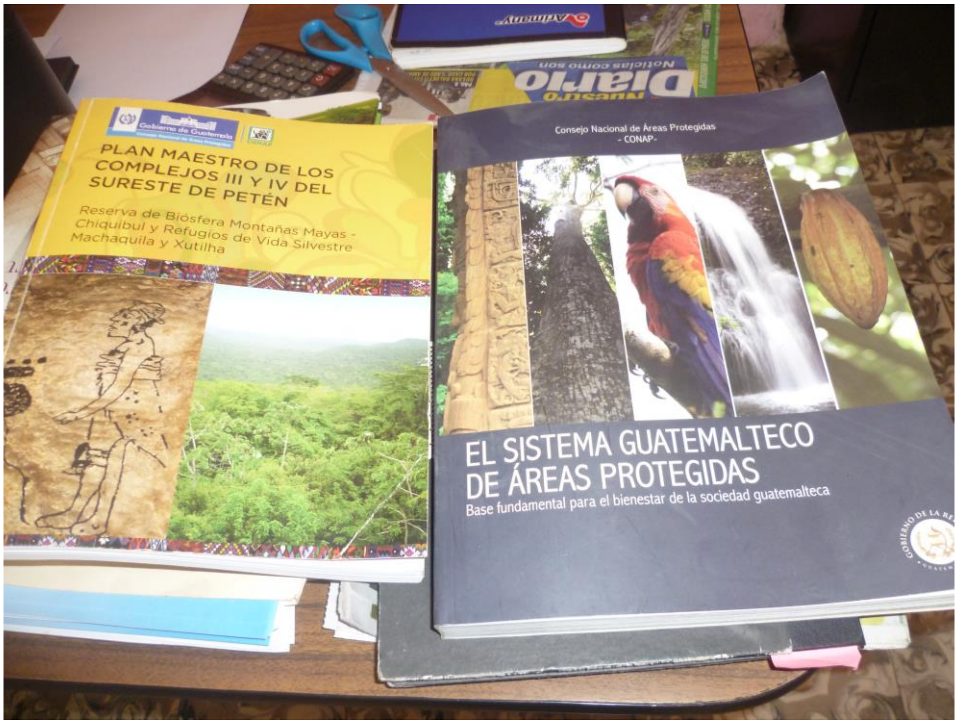
jalam'u qawa' José Luis Cucul Pacham

Jalam’u qawa’ Domingo de Jesús Cac Caal

Jalam’u re li k’uuleb’aal hu re Cultura y Deporte

Municipalidad de Dolores





Jalam'u qawa' Hermelindo Maas

Validación en El Estor, Izabal

Validación en Poptún Petén